中華民國僑委會登記證台敎新字第壹弍零號
香港政府指定刊登有關法律廣告之有效刊物
The Kung Sheung Daily News
新聞局出版事業登記證局版台報字第零零零四號
中華郵政台字第二五四四號執照登記爲第一類新聞紙類
督印及承印：工商日報有限公司
香港灣仔分域街十八號
各部電話：編輯部 採訪部 發業部 廣告部 社長室 總編輯 經理室 中區辦事處
電報掛號二七零五五 郵箱六二號
今日出紙兩張半 每份叁毫
（外埠版精編一大張）
新聞紙第一七二五七號

毛特華國鋒出任代總理

顯示大陸將爆發文化革命

毛酋正加緊培植激進派勢力

【台北八日法新社電】中華民國在今日並不重視華國鋒被委任爲中共的「代總理」，而認爲最重要的行動，將是任命中共中央的「第一副主席」，因這會更明顯的顯示未來中共領導階層的型式。

台灣的中共問題觀察家承認，在十二名副總理中位居第六的華國鋒，突成爲「代總理」，令他們感到詫異，如西方的觀察家一樣，中華民國官方估計排行第一及曾經有一段時期代理「總理」職務的鄧小平，會完全的得勢。

中華民國人士稱：按照規則，北平的「總理」及「第一副總理」，必須是中共共黨的「副主席」或是「政治局」的常務委員。

華國鋒之受到提升，可以歸因於他成功地處理已故「國防部長」林彪的事件。他是於一九七一年由湖南省奉調北平，負責調查林彪事件。據報，林彪是在一九七一年的一次流產政變後，因飛機撞毀而喪生。

中華民國人士的見解與西方相同，他們認爲華國鋒之受委任祇是過渡性質，在看來仍會召開的共黨會議正式提名之前，他應當會留任「代總理」職位，直至北平的爭權鬥爭得到妥協。

此間的中華民國官員稱：華國鋒現身爲北平政治舞台的中心，祇會導致共黨政權即將爆發的權力鬥爭，陷入更爲混亂的狀態。他們稱：「如果中國大陸產生了另一次文化大革命，我們並不會感到驚異。」

他在毛的故鄉湘潭時，只不過是一名低級幹部，但由於他在水利、灌溉和收割農作物的各方面有優良之表現，因此獲得毛的信任。

據報導稱：華某在周恩來逝世後所引起的權力爭奪戰中，既不屬於「激進派」，也不屬於「溫和派」。

北平加強對「在文化革命中被揭發和批鬥的黨內當權派目前仍然走着資本主義路」抨擊。這明顯的「激進派」的矛頭是指向「溫和派」，包括「副總理」鄧小平。

正如香港的報導稱，華某之所以被毛任命爲「代總理」，是平衡「溫和」和「激進」兩派間的勢力。毛的這項指示，正在省級和市級的幹部間流傳。

由於兩派未能完全同意「總理」的任命人選，因此，在「中央委員會」將這個問題妥善解決之前，採取一種「變通」辦法。

任命一名農業和水利專家出任「代總理」，似乎顯示出周恩來的逝世，使中共政壇產生第一次的激盪，同時顯示出仍有一個有力量的人物，可能是毛自己，爲第五個五年計劃（由一九七五至一九八零）的開始掌握擬定的政策，該計劃是發展農業和工業。

毛酋授意安排 平衡兩派勢力

華國鋒爆冷門有內幕

北平報章大吹大擂加以渲染

【台北八日路透社電】英文「中國日報」今日在此間說，中共「公安部長」華國鋒之被提名爲「代總理」一事，已証實了中華民國長期以來的信念，認爲毛澤東正在協助一個由他的妻子江青所領導的激進派系，俾使該派系能夠在他死後接管統治權。

該報引述一個未經透露姓名的政治分析家的說話，謂西方觀察家均對華之被提升大感意外，因爲他們一直以爲第一「副總理」鄧小平將會順理成章地出任「總理」。該報說：「對鄧某之被棄，我們並不感覺意外，理由十分簡單，他與前任中共頭目劉少奇派系的淵源太深，無法得到毛澤東完全信任。」

該份通常反映出中華民國執政黨的政見之報章，並謂華某在中共政壇的崛起，不過表示中共領導階層內目前正呈現更激烈的權力鬥爭局面。目前並未獲悉中華民國對這件事的官方評論。

【北平八日路透社電】中共報紙今天對於「公安部」部長華國鋒已成爲「代總理」出人意表的，大加渲染。

中共重要任命的宣佈，通常印在報紙的內頁，但「人民日報」對華的簡短報導，印在首頁，並四週加框。

目前還不清楚華祇是臨時性的看管，或是等待將他的任命送交「人代大會」正式的批准。

渲染華的新職，是他與委內瑞拉大使的一次會晤新聞中提及暗示，他將成爲周恩來死後的繼任者。

全球幾乎都預料這個位子將屬於資深的「副總理」鄧小平，盛傳激進派分子阻撓鄧的繼任。

觀察家表示：黨領袖可能因鄧小平在「文化革命」時的不名譽，故不同意由他來担任「總理」一職。

【香港八日法新社訊】華國鋒出任「代總理」之職一事，似乎是毛所授意的。

據來自一些在中國大陸旅行的人士今日稱：華國鋒以「黑馬」的姿態接掌「總理」之職，這不單使外國「使節」和觀察家感到意外，就是大陸人也始料不及。

該報導稱：出人意表的地方，是華某缺之行政的經驗，包括外交、財政、工業建設和經濟。

從華某的履歷而觀，他在黨中主要是負責農業水利，以及一年前（一九七五年一月）在出任「副總理」和「公安部長」之前，曾負責湖南省地方行政。

毛之所以重任他，是有其歷史背境，首先他是湖南人，毛的同鄉。

北平一官員表示 鄧小平仍任原職

【北平八日法新社電】一名官方人士今日證實鄧小平將會仍然担任「副總理」。該名人士稱：黨或國家的領導階層，目前將沒有其他的變動。

毛共派系鬥爭加劇 文革派有抬頭趨勢

鬥爭範圍由北平擴至各省市

【中央社訊】毛共內部圍繞以否定「文革」及「教育革命」爲中心的「右傾翻案風」和「極左派」發動對「修正主義」和「走資派」反擊的鬥爭，不但激烈、尖銳，而且已把鬥爭範圍由北平的小圈子擴大至其他廿八個省市，到處傳出殺氣騰騰的鬥爭呼聲。

最顯明的是各省市所有大專院校，連日來均相繼加入戰團，叫囂「右傾翻案風」猛烈轟擊。

從大陸各地報刊連篇累版刊載的反擊文章來看，目前趨勢是「文革派」採取主動，并佔優勢，右傾當權派受到沉重壓力。

據一項內幕消息透露「文革派」大張旗鼓對右傾當權派擴大圍攻和追擊，祇有一個重心，那就是爭奪領導階層的權益，并指出，在這次鬥爭中，牽連面很廣泛，有可能再度出現一如「文革」時期的政治危機和混亂。

毛共突砲轟馬祖 一婦女不幸喪生

【馬祖八日中央社電】毛共昨天黃昏向馬祖列島盲射擊中一棟民宅，造成一名婦女不幸死亡的慘劇。

昨天對岸黃岐共軍，于下午五時餘開始向馬祖列島濫射，南竿鄉一村婦曹瑞英，雙腿被擊斷，身受重傷，受傷後不治死亡，現場血肉模糊，家俱零亂，壁磚成堆，狀極悽慘。

戰地軍民今天聞悉毛共砲火濫殺無辜，都痛恨毛共殘暴罪行，並紛紛捐款給曹瑞英家屬。

瓜地馬拉恐怖地震：（上圖）瓜地馬拉市內齊地這區的居民，於二月七日走下山經，避難經被地震摧毀的家園。該個中美洲國家現仍受到餘震的侵襲，爲防地震再度發生，很多居民，現正露宿街頭。（下圖）該市於二月六日當地時間正午後不久曾受到一次最猛烈的餘震，兩名婦人目覩搖動不已的麗斯大陸酒店，嚇至心驚膽顫。

東約外長會議今舉行 擬訂高峯會議議程

並商談經軍合作問題

【曼谷八日路透社電】五個非共產東南亞國家的外長們，明日將在泰國海濱勝地芭提雅會談籌備經已成立八年的「東南亞國家協會」第一次政府首長高峯會議。

他們在這次爲期兩天的會談期間的主要工作，將是修飾及擬訂上述高峯會議的議程。這次「東協」三天高峯會議，將於二月廿三至廿五日在印尼峇里舉行。這將是自從「東協」於一九六七年八月成立以來，五個成員國——印尼、馬來西亞、菲律賓、新加坡及泰國的政府首長第一次會議。

印尼總統蘇哈圖，菲律賓總統馬可斯，馬來西亞總理胡先翁、新加坡總理李光耀及泰國總理克里巴莫，將在這次峇里高峯會議席上簽署一項友好與合作條約。

除了列出各方協議（例如繼續維持東南亞爲一個「和平、自由及中立的地帶」）之外，該條約並包含解決五國間任何糾紛的方法。

經濟合作——削減關稅及促進工業協調——亦將是這次芭提雅及峇里會議的主要論點。「東協」的經濟部長們將於三月八日及九日在吉隆坡舉行會議，再度詳談這個問題。

高峯會議的議程內，預料亦會包括各成員國就「東協」在耶加達設立一個永久秘書處而達成的最後協議。

一個微妙的論題，將是「東協」五個成員國在軍事及保安方面應該合作至甚麼程度。

據傳印尼（五國之中最大者）贊成實行某種形式的保安協調，但泰國——較接近共黨統治的中南半島及意圖採取與越南、高棉及寮國和平共存的政策之國家——則極力反對任何可能將「東協」變成一個軍事聯盟的提議。

【曼谷八日路透社電】印尼外長馬力克今日抵達此間，參加東南亞國家協會明天在泰國芭提雅舉行的外長會議。

安哥拉親蘇俄部隊 攻佔北部最後要塞

【南斯拉夫·伯爾格萊德八日路透社電】南斯拉夫通訊社今天說：蘇俄支持的安哥拉人民解放運動的部隊，已攻下北部最後的要塞，並捕獲一位美國戰俘。

該社引述，昨晚在盧安達發表的官方聲明說，是次的戰鬥中，安哥拉人民解放運動的部隊，俘獲大批「敵方士兵」，包括一名北美軍人。但該社未進一步透露細節。

在北部，安哥拉人民解放運動一直和敵對的安哥拉國家解放陣綫的部隊戰鬥。

該通訊社並說：安哥拉東北部的貝利、馬可可拉及槊塔廉各鎮，和中部前綫的奧岡河馬等市，均已陷入安哥拉人民解放運動手中。

日自民黨狼狽尷尬

洛歇行賄事件掀起風波

警廳經已奉令進行全面調查 兒玉檜山等均須到國會作証

【東京八日法新社電】洛歇飛機公司賄賂的醜聞，將會使日本國會議程陷於混亂。

在洛歇公司被揭發而引起世界政壇震動之前，會議的討論中心爲新的財政預算。現在由下議院預算小組委員會負責。

日相三木武夫希望洛歇醜聞不會影響到商討預算案的進行。

由於反對黨要求徹查此事，三木的希望似乎沒有可能實現。

他們堅持要兒玉、小佐野和其他與洛歇醜聞有關的人，在一個議會的小組委員會上作証。兒玉是日本極具影響力的人物，小佐野爲前首相田中角榮的親信。

反對黨威脅稱：除非他們的要求獲得答應，否則他們會從星期一日開始抵制所有國會的會議。

當三木武夫稱，以全力澄清這個醜聞的疑團，他的執政的自民黨堅持要兒玉和小佐野應以「有關人士」，而非以「証人」的身份作証。

【東京訊】自美國洛歇公司行賄事件傳出後，日本在野黨的國會議員要求日本政府傳喚兒玉譽士夫等五人到國會以證人的身分爲洛歇公司對日本財政界贈送賄款事作證。

執政的自民黨不同意以證人身分出席國會作證，而同意以參考人身分出席。

將被傳喚的除兒玉之外，還有丸紅的董事長檜山，常務董事伊藤宏，前首相田中的密友小佐野治及全日空航空公司的社長若狹等人。

目前還不能確定，一定要等美國的資料到達後，才能確定。而且無論任何情況，日本人都依法不得接受外國的法人或個人的政治獻金。

三木首相，自民黨幹事長中曾根以及自民黨的首腦，對於演變成深刻的政治問題的美國洛歇航空公司對日本政財界致送政治獻金一事，雖然一致強調查明眞相，但此一「黑色醜聞」，已在國會中掀起在野黨和執政黨政治鬥爭的高潮。

此一事件不祗是影響正在會期中國會的審議法案，甚至會導致衆院解散，說不定在最壞的情況下，有資格的觀察家認爲：如果徹底查明眞相，且有結果時，將會使國會解散進行大選成爲不可能，同時更將使政府和自民黨都陷入危機，甚至於牽涉到有力量的政治家，並不能百分之百的否定。

基於上述情形，自民黨已盛傳今年四月或五月解散國會進行大選已成爲不可能。

自民黨有關方面透露：此一事件本身是重大問題，在美國國會中究如何發展尚未明朗之前，日本的政治方面究有何種演變不應做輕率的判斷。

福田自治大臣兼國家公安委員長已指示警察廳開始對美國洛歇航空公司向日本政界致送賄款的有關問題進行偵查。

由於國會議員集中質詢此一問題，自民黨政府已受到極大的壓力，爲瞭解眞相，除已命令日本駐美大使館儘快將美國參院進行調查及公聽會的有關資料寄送外，同時，在日本也由警方開始做偵查的準備。

大藏大臣大平正芳則表示等有關資料到達後，即由國稅廳方面核對有關稅務資料，以瞭解是否有漏稅行爲，如果沒有依法申報，則爲違法，但引起「政變」，這主要是導因於兒玉譽士夫與政界有極密切關係，對此一事件如欲查明將極爲困難。

自民黨於六日曾舉行了幹部會及政策會議，對洛歇獻金事件，決定了下列三點方針：㈠徹底蒐集資料，努力查明眞相。㈡在取得美國參院做證的資料後，自民黨內將設置調查特別委員會，調查此一事件的眞相。㈢考慮派遣一個調查團到美國去實地調查。

自民黨幹事長中曾根強調自民黨並未收取洛歇公司的政治獻金。

此一事件主要的人物是右翼的首腦兒玉譽士夫，而他與財政兩界均有密切關係，這不但使人懷疑自民黨在體質上是否健全，而且也讓人對日本的國際信用表示了懷疑。儘管自民黨上述三點決議很積極，但是對於國會中在野黨議員要傳喚兒玉等五人作證，則仍採取了消極的態度。

俄將續支持安哥拉左派

【莫斯科八日合衆國際社電】蘇俄今天表示：它「在安哥拉無特別的利益」。但仍將繼續援助，馬克思主義的「安哥拉人民解放運動」，及其他第三世界的自由鬥士。

共黨「眞理報」說：「安哥拉人民所有的眞正朋友，包括蘇俄在內，在安哥拉並無特別的利益，而祇希望看到安哥拉人民的自由與獨立，而與自由非洲國家建立新生活。在列寧主義的信條下，蘇俄給予人民解放運動全面的援助，並將繼續援助下去。」

「眞理報」說：「蘇俄共黨認爲，解除其兄弟盟國人民所受的殖民或半殖民壓力的桎梏，是其國際政策的基本精神。」

北平與河內邁向更密切關係的其中一項重要障礙，是他們雙方間對位於南中國海的兩個面積細少，但蘊量豐富油量的島嶼，東沙及西沙群島之主權的爭執，中共現將佔領位於北部的西沙，及越南則佔領南沙。雙方官員均稱：此乃社會主義國家兄弟邦之間的一項問題，及該問題將會以和平方式加以解決。

【巴黎八日路透社電】北越總理范文同於今日在此間發表的一項訪問中稱：「我們會對所有國家開放，甚至是美國。」

范文同在「快報」週刊所刊載的一篇文章中，接受記者里布特的訪問時稱：「在今日的世界上，沒有國家能孤立地生存。」

他並補充謂：「對美國存在一個問題：巴黎停戰協定的第二十一條國際協議作出正式保證之外，美國還有另一項同等重要的觀點，因爲對他們來說：這是一個關乎良知、責任和信譽的問題。」

越共舉足輕重

毛俄爭取中南半島國家

目前形勢蘇俄較佔上風 范文同宣稱願與美建交

【河內八日路透社電】爲南北越統一而於進行長期戰爭後獲勝的越共，現時在中共與蘇俄的爭執中，可能擔任一項新角色。

此間的深資觀察家相信，河內的兩項主要外交政策目標，可能是創立一個越共控制的由越南、高棉及寮國等組成的中南半島同盟，以圖支持在東南亞其他地區的共黨叛亂行動。因此，越南可能與中共發生衝突。目前一般相信，北平深恐河內日後明顯的親俄姿態，可能意味東南亞各國會落入克姆林宮的影響力範圍內。

分析家相信中共恐懼河內可能容允克姆林宮在南越境內或對開島嶼設立軍事設施是毫無根據的。他們相信越南似會繼續試圖不偏不袒的獨立立場。

正如一名深資的西方外交人士稱：「越南深信其本身無論在政治上或軍事上，均已強大。他們的下一的優先行動，將是經濟方面的，此乃越南在最後的行動。」

目前，中南半島的河內及莫斯科在寮國的政權，[illegible]迅速已出現蘇俄的影響範圍，新親共統治者於去年夏季將它們的影響力擴張至寮國。

據若干通常可靠的報導謂：現時相信北越軍已在寮國參戰，及估計在寮國南部接近泰國邊界地區，現仍有三萬名北越軍。

在永珍的西方外交界人士估計：目前有五百名蘇俄人員在寮國。記者於最近一次訪問寮國的旅程中，在甚多的酒店及餐廳內，均見到俄[illegible]

但在高棉，北平長期以來對錫諾克的支持似獲得結果，高棉共黨取得勝利後，在金邊設立「國家」的第一個「使節」，相信中共剛莊對高棉提供大量的援助，主要是在糧食方面，以圖助長高棉的經濟。中共並供給[illegible]

邀尼克遜訪平 美報紙斥中共 對美政治無知

【紐約七日中央社電】「紐約郵報」今天評說，中共邀請尼克遜訪問之舉，一可能顯示中共對美國政治的完全無知。

該報在社論中指出：「尼克遜是在一種不榮譽的情況下離開白宮的，甚至他並不曾明白表示，他將不會把尼克遜的訪問作一項自辯。」

社論中詢問道：「難道這就是北平警告福特勿繼續與莫斯科拉攏所使用的一種手法？難道北平克視尼克遜爲反對美俄和解的親北平救星集團領袖人物？」社論結說：「如果中共克視尼克遜爲他們的救星，那麼他們就難謂了。」

福特行情看漲

調查共和黨官員顯示 可望獲六成票數提名

【美國·新罕布夏州·那休亞八日路透社電】福特總統今日開始初選的運動，他稱，這是與前加州州長朗奴列根在角逐共和黨提名中給予朗奴列根重擊的肉搏戰。

福特總統昨日抵達新罕布夏州，在各個爲冰雪所覆蓋的新英倫市鎭進行兩天競選活動，正式開始角逐十一月的總統大選連任四年。

當他的助理告訴他有很多選民對朗奴列根的印象很深時，福特的競選總部即時緊張起來。朗奴列根在數星期前已在該州積極地展開競選活動。

福特總統和他的對手朗奴列根在這個全國最小的州中路於心理上重要的鬥爭，該州的初選是在二月廿四日舉行。

雖然，新罕布夏州的面積很少，但它是一個政治的風標，並且是一個巨人的殺手。如果福特在這個州失敗的話，將會對他角逐提名有很嚴重的影響。

福特和朗奴列根將會在其他州上一較高下，和更重要的直到初選的初選，但新罕布夏州的結果會給失敗者一個嚴重的挫折。

福特助選人員稱：如果在二月廿四日選民都出來投票的話，福特將能會超前，並出馬和直接與群衆親近的方法使他與福特的力量不相上下，或者可能會超前。

【華盛頓八日路透社電】據「美國新聞與世界報導」週刊於今日刊出的一項調查顯示，共和黨的領袖認爲，福特總統是本年總統大選黨最強的候選人。

該項調查的對象是超過二百五十名以上的共和黨官員，票數是百分之六十，福特所得的得到百分之廿五。

該周刊稱：如果福特會因某種理由而退出競選，那朗奴列根便是共和黨領袖的首選，他所得到的支持是百分之五十二，高於副總統洛克菲勒所得之百分之十七。

根據共和黨官員的評定，在大多數的共和黨員之間，相信福特會以百分之四十九對三十五擊敗朗奴列根。

油國去年原油產量 降至三年前的水平

平均每天二千七百二十萬餘桶

【東京八日法新社電】據此間的一個石油工業協會稱：世界主要石油生產國，在去年的原油生產，降至三年前的水平。

日本石油協會稱：「石油輸出國組織」的十三個會員國的總生產量，平均是每日二千七百一十萬二千桶，比一九七四年削減了百分之十一點四，一九七五年的產量，表示第三次的全年下降，而僅可超過一九七二年的每日二千七百零四萬三千桶。

該協會將下跌原因歸諸於全球性的經濟衰退，主要輸入國家削減消費的努力，及增加使用[illegible]能源。

馬共武裝部隊 威脅大馬安全

大馬內政部長公開承認

【吉隆坡八日合衆國際社電】馬來西亞內政部長沙菲爾星期六日稱：共黨對馬來西亞的威脅非常嚴重，但將可被遏制。

沙菲爾在一份新聞訪問中稱：馬共有二千五百四十人。他稱：馬共武裝部隊有七百三十七名馬籍華人，一百零二名馬來回教徒，十一名馬籍印度人，廿三名馬來亞土著，七名泰籍中國回教徒，廿三名泰國人，六百六十一名泰籍華人，五百零九名泰國回教徒和二名日本人。

這位內政部長稱：大部隊，從馬泰邊境滲透，祇有二百五十名在吉打、霹靂、彭亨[illegible]和柔佛。

沙菲爾稱：「由於保安部隊的壓力和[illegible]，共黨[illegible]，他們並沒有增加力量的跡象。」他稱：這些恐怖活動[illegible]

[illegible]而意圖未堅定的黨一個錯覺，他們仍是一個戰鬥部隊[illegible]

寮國反共勢力 擁有精良武器

【巴黎八日法新社電】據永珍傳抵此間的消息稱：新近成立的寮國人民民主共和國，現在正處於經濟崩潰的困境中。

這些消息並稱：寮國的共產統治者，正在三個不同的區域對付抗叛，與南區及永珍四周地方。

又據這些消息稱，在永珍北方，數約八千名的前苗族山地部落軍隊[illegible]

西撒哈拉糾紛 埃及總統函阿摩兩國 停止軍事行動

【開羅八日路透社電】埃及總統沙達特今日籲請摩洛哥及阿爾及利亞雙方[illegible]停止戰爭，以便就這項爭執開始進行一次會議，該項爭執已導致雙方發生衝突。

埃及現時對西撒哈拉問題作出斡旋行動，西班牙則刻正退出撒哈拉，摩洛哥及毛里塔尼亞現正準備接管該處，但阿爾及利亞則希望撒哈拉人民進行自決。

出任斡旋者的埃及副總統毛巴拉克稱：阿爾及利亞同意停止戰鬥，並同意舉行會談。

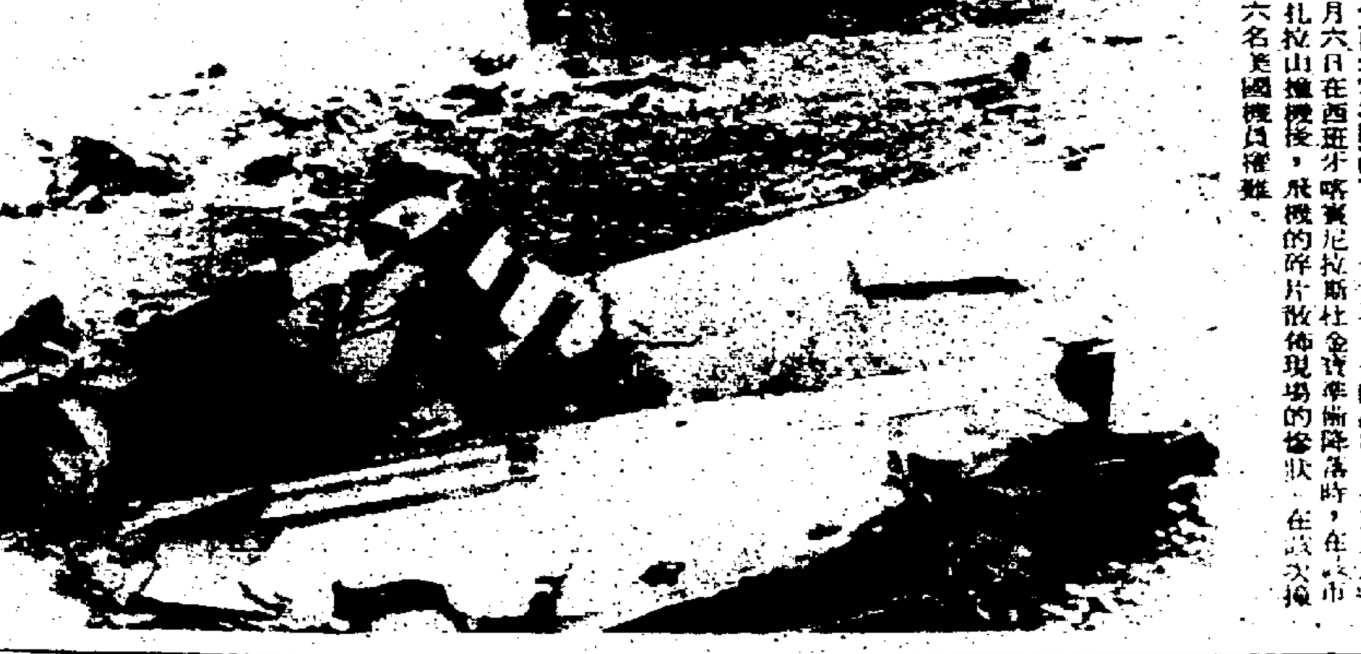
此間的報導謂：一個由埃及、摩洛哥、阿爾及利亞和毛里塔尼亞四國高峯會議，似將於下月就西撒哈拉的前途問題，在此間舉行會議。

伯克特王子受賄事 荷蘭認爲查無實據

【海牙八日法新社電】荷蘭政府今日對於美國報章報導稱，荷蘭的伯克特王子接受洛歇飛機公司一百萬美元的賄賂一事[illegible]，他們拒絕各報導證實後，政府在[illegible]

據報章報導稱，荷蘭王子從洛歇公司接受一百萬美元，並於一九七[illegible]

荷蘭政府發言人稱：[illegible]就荷蘭總理在星期五日的聲明，仍未對此事進行調查。「華盛頓郵報」和「紐約時報」報導稱：洛歇公司的檔案中，記錄在一九六一至六二年期間[illegible]



美軍機在西班牙墜毀：美空軍一架「同溫層C一三五式」運輸機，於二月六日在西班牙咯賓尼拉斯杜金普準備降落時，在該市附近的瓜達拉扎拉山撞機，飛機的碎片散佈現場的慘狀。在該次撞機事件中，有六名美國機員罹難。

俄國裝置偷聽儀器 美使館受輻射威脅

已令人員防範醫生取消休假

【莫斯科八日合衆國際社電】美國大使館官員拒絕對莫斯科的一項報導予以置評，該報導說，美國大使館人員受到輻射危險的緊告，而輻射是發自蘇俄的偷聽儀器。

此間獲知，在莫斯科市中心美國大使館的九層大廈所有職工，曾於星期五日聽取特別簡報，並保證不宣洩內容。

美大使史托塞爾表示，它是「大使館內部的事務。」

據報導，輻射程度經已測出，並下令採取保護措施，大使館認為輻射來自蘇俄的偷聽儀器，可能是安裝在附近隔街的大廈內。

一項報導說，美大使館醫生的休假已被取消，但醫生未能立即置評。

美大使館發言人說：「對此我們無可奉告。」

一項報導說，美大使館人員，得到離開莫斯科的選擇權，如果他們願意的話。

另一項報導說，輻射是指向一項使大使館本身反偷聽的儀器。

上述報導均未經証實。

【華盛頓七日美聯社電】據星期六日消息，駐莫斯科的美國大使館職員已接到警告說：他們可能已暴露於由蘇俄複雜的偷聽器和擾亂設備所放射出來的富有危險性的放射綫之下。

美國國務院發言人馮普夫說：他未能對此事加以評論。但其他方面人士則說，在史托塞爾大使的一項秘密報告中，美國使館職員已獲告知，他們可能因蘇俄的設備，而引起潛在性的醫藥問題。

據某方面消息，大使館的衙門，現正裝上保護盾，以保護美國人員。

未明何種配備可能產生此種放射綫，或美國政府是否能查明此種蘇俄配備。

據悉，在十二月的時候，大使館的職員，已經關注查探這種發出強力放射綫的辦法，和設法找出其來源。

由於美國大使館四週都是俄人屋宇，故查探工作，至感繁難。任何一所蘇俄房子，都可能是這種放射綫的來源。

調查所得，這種放射綫是由蘇俄電子裝置所放射出來的。「但他們如何進行和為什麼要這樣做，則仍未能查明。」

雖然這次強烈放射綫首次成為莫斯科美大使館的一項問題，但強力電子配備的使用，「則已是任何一方所玩慣的把戲了。」

據悉，大使館職員奉命不要討論史托塞爾大使的報告。

【莫斯科八日合衆國際社電】據「合衆國際社」接觸到的人士消息稱：報稱美國駐莫斯科大使館人員，曾獲警告謂，他們因暴露在蘇俄的監聽儀器前而遭受輻射的危險程度是相當大的報導，是正確的。

該等人士拒絕透露他們的身份及提供有關的詳情，但他們證實在位於莫斯科一條繁忙街道，樓高九層的美使館建築物內的工作人員，已獲通知該情形。

據在莫斯科流傳的謠傳謂，輻射的程度，被視為並未達到危險程度，但使館已下令在建築內增設防護盾。該種輻射是來自蘇俄所裝設的竊聽儀器，該種儀器可能用作為抵銷大使館本身在附近裝設的各類反竊聽措施的一項方法。

此間所知的確實情形是在漆上黃色的美國使館大廈內工作的所有人員，星期五日曾被召集一起，聆聽一段簡報，及要他們誓言保守秘密。

國際貨幣基金會 下月將放出存金

除歸還給會員國外並在市場出售

【東京八日法新社電】今日獲悉，國際貨幣基金會極可能於下月開始，於其會員國與自由市場放出其存金五千萬安士。日本經濟新聞引述財政部人士之言稱：貨幣基金會存金六分之一，二千五百萬安士，將以每安士四十二元二角五分的官價歸還會員國，另二千五百萬安士，則於四年內在自由市場中出售。

該報稱：每月出售的數額仍須由國際貨幣基金會擬定，但財政部希望每個會員國及市場將會是五十萬安士。

該報又稱：根據基金會的限額，日本將於四年內獲得歸還一百零二十七萬五百安士，美國則為五百七十三萬安士，英國則為二百三十九萬安士，西德則為一百三十七萬安士，法國則為一百二十八萬安士。

該報又稱：日本不欲將歸還的黃金售於自由市場，但售於市場將可獲利潤每安士八十五元。

國際貨幣基金會採此措施，係遵照上月與基金會二十個會員國出席牙買加會議的財政部長及中央銀行行長的決案。

基辛格夫人割胃 割去了百分四十

【波士頓八日路透社電】國務卿基辛格的夫人南施，經過胃潰瘍切除手術後，今天正舒適的休息着。

昨天的手術切除了她百分之四十的胃部，醫生表示：這是潰瘍的普通手術。

四十一歲的基辛格夫人，將在院中休息一週至十天，她的丈夫整個週末都在她身邊陪伴。

前羅得西亞總理返英與女兒歡聚：前羅得西亞總理托特，二月七日回到倫敦的寓所，與女兒朱迪歡聚。他是以「探親」的理由而獲得羅得西亞政府釋放，他回到英國省親，但他要遵守一項條件，就是不能發表任何公開的聲明。

火車汽車突告相撞 十一兒童不幸慘死

【美國・伊利諾州・柏金美爾八日合衆國際社電】一列運貨的火車，星期六晚在交叉路口與一輛運載孩子的汽車相撞，有十二人喪生，其中大部份為兒童。

一名醫院發言人稱：有十二人喪生，其中十一人是兒童，此外有四人受傷。

這些全部是表兄弟的兒童，當時由他們的祖父勞爾開車，載他們到一個附近的市鎮參加一個溜冰派對，勞爾是死者中唯一的成人。

該發言人稱：四名傷者中有兩人斷去腿部，其餘兩人則「猶受震動」。

州警方當局稱：這件意外事件是在離密蘇里[illegible]路易士南部六十哩的市鎮柏金美爾發生，該市鎮總共有一千名居民。

一名警官稱：「現場很混亂」，他稱：勞爾的貨車被撞得粉碎。

華德謙抵雪梨 討論帝汶問題

塞島人在機場示威

【雪梨八日合衆國際社電】聯合國秘書長華德謙星期日由紐西蘭飛抵澳洲雪梨市，忽忽由雪梨機場登上一輛在等候中的汽車離開。在機場示威的塞浦路斯人，高舉標語牌及高呼口號，要求塞浦路斯島歸還塞浦路斯人，及接受聯合國的決議案。當他們企圖走近華德謙的汽車時，被警察攔截後退。

華德謙星期日將參加晚宴，將在席上以聯合國和平章，頒給七名澳洲人士。

華德謙到澳洲作三天之官式訪問，週一將飛往坎培拉，與澳洲總理費利沙及外長皮雷葛克會議，然後飛往奈國訪問。

【雪梨八日美聯社電】聯合國秘書長華德謙，星期日抵雪梨，預料在澳洲作三日訪問，在他的訪問中，將談及葡屬帝汶的事。

華德謙計劃先與聯合國特使古克西亞阿第會談，他將赴由菲力帝蓬所控制的東帝汶視察。古克西阿第以聯合國特使的身份，已訪問過由親印尼的東帝汶同盟所控制的地區。

[illegible]料華德謙將與菲力帝蓬對外發言人竇亞（他目前在雪梨）會晤，星期一日華德謙將往坎培拉訪問，與澳總理費利沙和外長皮雷葛克會談。

華德謙的發言人強調稱，他的訪問是為了討論東帝汶的事，並將對七名澳洲人頒發聯合國獎章，並對澳洲記者俱樂部午餐會發表演說。

日本警車九十輛 鎮壓數百飛車黨

【日本・浦和八日法新社電】警方今日說：一數約三百四十人的飛車黨分子，星期六日深夜在琦玉縣一處地方集結，亂擲石塊及腳踢警車，當警方人員企圖驅散他們時，雙方曾發生衝突。

警方出動了九十輛巡邏車及三百七十名警員，包括來自鄰近東馬縣的增援警隊，這次騷動，終於大約凌晨二時廿分控制。警方已正式拘捕了八名飛車手，並曾盤問另外七十二人。

天下之大

紐約匪徒闖大廈 手銬鎖住三職員

【紐約八日路透社電】紐約市警方今日試圖研究出六名武裝匪徒，如何能在敲門後，即能進入一座私人住宅，且將三名職員以手銬鎖在一部電梯內。

該六名攜有多枚手槍及一枝鳥槍的劫匪，昨日衝入坐於蘇頓豪華住宅區的一座建築物，將三名職員綑綁，並以手銬將他們鎖在電梯內的扶手。

劫匪連同被劫持的職員共九人乘搭電梯直上十三樓，劫匪即往其中一個單位敲門，但無人答話，因此，他們極冷靜的重返電梯，然後返回地面及緩步出該大廈，讓三名職員困在電梯內。

警方稱：他們僅能揣測該六名持械男子的動機，是前往行劫，但他們敲門的單位內，人藏有貴重的藝術品，但警方困惑何以劫匪改變主意。

美一地質學家稱 未來地震可預測 受災程度將減輕

【瓜地馬拉城七日法新社電】一位美國地質學家今天在此間說，本來的地震將可預測得到，並可減輕受災的程度。

地質學家霍克說：在加州若干地區在一九八零年將發生地震的預測是可能的。

他說：由地質變化引起的地震，將呼由一連串微的地殼運動，可由預見，而這些運動可由儀器測出。他又說，當局只要能預知地震，可在該地區注水而減輕受害影響，注水的作用是稀和潤滑地殼移動的撞擊。

他說：這種技術在科羅拉多州試驗成功，他們是以廢棄的油井來控制地震。

敘利亞國防部長警告 以如破壞黎停火 敘利亞將予還擊

兩千巴解軍兩月內撤出黎境

【貝魯特八日美聯社電】敘利亞國防部長泰里斯少將說，估計有兩千名巴勒斯坦解放軍，「將於一兩個月內撤離黎巴嫩」。

他並提出警告說，假如以色列軍隊襲擊黎巴嫩，藉以破壞敘利亞企圖解決這次歷時十個月的內戰之行動的話，敘利亞將會進襲以色列。

泰里斯對貝魯特報章「生活報」說：以色列經常恐嚇及攻擊別國的日子已經過去了，如果他們破壞這次調停行動的話，我們將予以痛擊。

由回教人士經營，但係有組的「生活報」說：泰里斯是於大馬士革接受訪問時發表上述談話的。敘利亞總統阿沙德與黎巴嫩總統已於星期六日在那裏就解決這次內戰達成最後協議。

泰里斯說：六十七名負責監管這次停火協議的敘利亞軍官，將與「巴解」單位同時撤出黎巴嫩。

湯普遜抵漢城 將作學術演講

【漢城八日路透社電】英國反叛亂戰術專家湯普遜爵士，在南韓政府的邀請下，於今天抵達此間，將訪問三個星期。

湯普遜爵士是在一九五零年代馬共叛亂時任馬來亞的安全首長。他將對韓國大學講演，包括國防學院及其他學術團體。他亦將和政府官員舉行會談。

湯普遜爵士曾於一九六零年代初期，在南越擔任英國顧問團團長，他亦曾是美國甘迺迪總統和尼克遜總統的顧問，他目前是英國參謀學院的講師。

社論

遏制共黨「革命」輸出

[illegible]

怎樣預測未來榮枯生死

西門說，每個人都有靈力，問題在於不懂運用。

西門笑着的說：「那些嘲笑能知未來的術士的人是最疑忌的。他們懼怕靈力。」

為了使那些懷疑的人住口，西門於本年初在廣播節目安排了特別的靈力展示。他叫聽衆拿起匙羹，與他一起學習郎利吉勒的拗曲匙羹的玩意。「我很驚訝，竟有八個人打電話來報告說了時鐘恢復開動，刀和叉拗曲了，以及時鐘從[illegible]停下！」

一個星期後，這實驗再來一次。宣佈員享特警告聽衆要留意報告。那時候，西門閉着眼睛，對着揚聲器講話：「我在想着一個白熱的溶爐。我感覺溶爐。有些事情發生……」

享特對事情懷疑，卻看見他手裏的一隻叉彎曲了，不禁瞠目結舌。他嚷道：「那是不可能的！」

十分鐘內，第一個電話打來了，跟着第二個和第三個，直至接線生應接不暇。

西門，與一個記者和一個攝影記者，去看那些報告。

△退手肌擦練的梅赫利爾與她的小叔，看見她的軟而無力的手拿着的一隻很重的金屬叉有兩個地方拗曲了。

△家庭主婦只蒂莫法特，由她的母親看着，拿着一隻彎曲的肉叉。她們看見它恢復原形而且恢復光亮。

△裔治尼遜頹正在拆換一枝編織針，突然的聽見他的妻子驚叫。兩人看見它的拗曲了，成四十五度角。

西門承認說：「我時常認為郎利吉勒只是一個魔術師，在過去，我曾試過拗曲叉和刀，但都不成功。現在，我相信每一個人——不祗吉勒——都有靈力可以影響金屬。」

不祗金屬。據西門說，如果我們有靈力，我們也能夠幫助醫病。他解釋說：「當你用手撫摩一個病人的前額，你是一發出靈識……

那就是信仰治療了。多數人有醫治的潛力，但他們從不使用它。他們害怕使用它。但它是可以發展的。一個良好的方法是按摩患風濕症的病人，直至你開始感覺你產生醫療的靈識為止。」

這是西門怎樣醫治一個向他求診的殘廢女孩子的方法。她在跳舞時滑倒，重傷了脊骨。她的左腳是殘廢的。許多個月及許多次外科手術之後，醫生們說，他們再無辦法可以醫治她。她去看西門。在三個月內，西門替她按摩右腿。西門憶述說：「最初，你敲她的膝蓋，沒有反應。」但經過三個月之後，這女孩子恢復走路了。

至於那些想從仿這方法而成為奇蹟工作者的人，西門建議他們與一個靈魂學的教會合作。「他們能夠幫助你，並向你解釋你的靈力。它提高你自己的靈力，如果你能夠與其他靈[illegible]的人一起工作。」

西門說，祇與那些發展了靈力的人在一起，也可能揭發靈識的天賦。西門在他自己家裡找到證據。「我的妻子從來不能預見將來，但自我們結婚後，她開始與我一起冥想，她已作出了驚人的預測。一天，她說我將於七時接到來自芝加哥的電話。我不期望任何電話來自那地方，事實上我甚至不認識芝加哥的任何人。七時，沒有電話。八時，電話響了。那是芝加哥的一[illegible]問我。相當準確，但時間錯了。那是有幻像時的麻煩。見到幻像是容易的，但解釋幻像卻是另一回事。例如，你看見葉落，你知道所見到的發生於秋天。但那一年呢？我預測尼克遜總統將辭職時，我看見他的肖像，形容憔悴，被國會議員們包圍着，並有一個日曆，那天似乎是八月某日。那日子是模糊的，我估它是六字，事實上，它是九字，尼克遜就是那天辭職的。如果我看見一幅圖是很清楚的，我知道某些事情一定發生。但如果那圖是模糊的，我把它看作某些事情或將發生的一個警告。」

西門極少給他的幻像嚇驚的。但他承認於看見災難來臨時會驚慌的。「當我看見飛機或火車撞毀，我很驚慌，因為我愛莫能助。例如，去年六月，我預測紐約將有一大災禍，後來該地發生了撞機事件。甚至如果我知道那飛機是某家民航公司的，你能夠想像那公司將會怎樣對我說，如果我告訴他們將有一架飛機撞毀？」

西門警告說：「能夠看見一些快樂的將來，當然是好事，但看見未來這種事，祇能用來為他人服務而已。如果你企圖用它來預見你自己的名譽和財富，整個事情結束於恐懼和混亂中。混亂是你不知道清楚你所發現的事情……而恐懼卻是你知道你所發現的。」

（下）

英警終於接受軍火訓練

暴力罪案威脅日增

英國警察向來都是不携槍的，但暴力罪案的增加，與市區游擊戰不時發生，已使到英警改變了他們的不帶槍傳統習慣。

近來，在電視中可以看見危急的境況，鋼盔的警察靈活地運用手槍。

英國警察並不像其他國家那樣經常配帶手槍的，也很少英警會認為他們要帶槍。但英國警察當局已接納了一項重要的原則，就是有一部份警察，必須接受使用火器的高度訓練。

警察聯會的發言人說：「大約在十年之前，除了少數特警以外，絕少警員接受使用武器的訓練。但今天，英國警察已有百分之十接受用槍的訓練了。」

這項轉變的主要原因，是由於暴力罪案的急劇增加。在過去四十年來，在英國與威爾斯，向人身施用暴力的罪案，已增加了十倍。強盜們於犯案時，已不復如過往那樣有紳士風度了。警察聯會說：「[illegible]攜帶武器的劫匪，可是，今時今日的劫匪，携帶武器已是司空見慣的，而且，遇到殺劫者不假思索，竟然開槍了。」

[illegible]

怕會引起困擾。但這次會議終於把問題提了出來，結果是一致通過警察應要接受更好的射擊訓練。但訓練並不單純着重於射擊靶上。而在訓練過程中，廣泛地運用電影影片，警察被調要對在銀幕上走動着的人物開槍，而要斷定到當時的情形是否應該開槍。內政部並沒有透露此類經常配槍的警員人數，但報章推測可能已有一百名。

在英國，便衣武器的警察，分佈最多的地方就是倫敦，就是外交使節所在區，保衛大約一百個外交使團或大使館的任務，是分派給特種單位游擊隊。

也有一批永久性携槍的特警——他們是負責保護部長們及要人的，這些特種巡邏隊在他們巡邏車內，隨時都可以採取行動。

後者對於應付愛爾蘭共和軍特別有一個重要的角色。共和軍要想把英國人逐出北愛爾蘭，在過去三年前後，共和軍的炸彈襲擊，已成為英國本土生活的特色。警察必須要求各種辦法，來應付鬥志昂揚和受過高度訓練的游擊隊。

站在與愛爾蘭共和軍作戰最前綫的警察，是精銳的D11隊，該隊有二十名神射手，他們穿着深藍色的戰鬥服裝和褂子——與英國警察的傳統裝束有很大的分別。

這些警察於去年十二月首次引起公衆的注意，當時他們出動包圍把一對中年夫婦劫持在倫敦一所房屋內的四名愛爾蘭共和軍神槍手。[illegible]

這批英國警察所使用的武器，包括[illegible]

酒煙為害人類 比殺蟲劑更甚

西德聯邦生物學院的校長格赫史川哉教授發表了一篇有關殺蟲劑問題的聲明，引起了科學家和門外漢的關注。他認為殺蟲劑對于人體的危害性，往往被人們過分地誇張了，他特別擔心如酒精和尼古丁的有毒物品和其他的環境因素，危害人類的健康，遠超過殺蟲劑，因此他認為必須嚴格管制使用含有酒精和尼古丁成分的物品。

史川哉教授認為，許多醫生也要負起溶解人體組織的主要壓力的過失，他指出在西德和美國，已經嚴格地控制殺蟲劑在化學上的使用。

他說：將來更重要的是如何認識化學品在他們的食物中可能產生的危害性，但是有關禁止或管制殺蟲劑的事已經不是最重要的事了。

美人健康狀況矛盾

患心病的已減，但患癌症的卻增加，而年青人患性病的更多

△美國人的健康怎樣？在一份關於美國人的福利情況的報告中，聯邦官員們最近提供了一個答案：「一般有改善」。福利部所發表的調查報告：「一九七五年美國的健康」說：美國人的身體的健康比過去的一代，已有顯著的改進，但飲酒和抽煙過度，以及膳食不適當和缺乏運動，仍是疾病的主要成因。

△嬰孩夭折率，時常被認為一個國家福利的重要指標，由一九五零年的每千新生嬰孩有二九點二夭折，減至一九七四年的一六點五夭折。雖然有那樣的改進，美國在嬰孩生存率方面仍居世界第十五位。

△目前的壽命是：白種女人七六點七歲，長了三點一歲；白種男人，六八點九歲，長了一點二歲。但非白人的縱槍落後，女人的約[illegible]

[illegible]

指甲上繪畫彩圖已成最新時尚

想吸引別人注意的婦女，現在採取了以裝飾她們的指甲。羅夫當蒂絲塗了細條和火花。狄娜仙納杜拉採用黑色、藍色、紫色和黃色的小格子。帝施列根採用保守的裝飾，通常是配合她的衣服的粉紅色。最流行的指甲花式圖案是半月形、心形、馬、蛙、旗和百合花。在洛杉磯的一個革命性花式是紀念二百週年的主題；其他的花式，由寵物以至所喜歡的總統。在蛇克頓的修甲師米薇俄，把每一隻指甲塗繪一種不同的顏色。

指甲裝飾於三年前起源於南加州。現在，據職業修甲師說，婦女們酷愛指甲修飾。[illegible]

骨醫又獲重大成就

近年來，醫學界利用各種日新月異的耐用塑膠混合物，配合日益昌明的外科技術，替人們把折斷或殘病的手肘、膝蓋、手腕、臀部及其他人體內關鍵骨節，移來補過來，重新代行正常活動機能。

可是，足踝的骨節（踝骨）卻不大受人注意——儘管它最容易患上嚴重的關節炎及慢性骨炎。

目前一般使用的踝骨更換手術，頗為複雜，辦法是把踝骨的兩處關節部位拔駁起來，雖然這種拔駁功能很順利，但這種方法卻有一些大大不利之處，許多病人在手術後變成永久跛行，另有一些則須要持拐杖走路。動手術後，病人又需要戴裝著石膏，休養十二至十九個星期。

現時，在英國皇家理工學院及倫敦醫院合力研究之下，發展了一般新式的踝骨鑲嵌手術。它不僅可以更準確地移植天然的骨節表面，還可使病人在手術後一星期便能起床走動——而且不需要戴裝石膏。

新設計是分成兩部分，每部分構成一個半圓柱體，高中有一根軸心。鬥入的脛骨部分是用特別耐久的塑膠製成，而踝骨部分則用醫約界標準的不銹鋼製成。兩部分接合起來，再以黏夾緊貼在腿骨上面。

實驗証明，新的鑲嵌方法，不會削弱重削足踝的穩定和力勁。多名在試驗階段當中（歷時七年）接受新移植手術的病人，都顯示令人鼓舞的優異結果。這項醫學界的巨大突破，不久將可公諸於世。（保祥）

總督盃昨仗各二平手
愉園迫和流浪 加時未分高下

【本報訊】香港政府大球場昨日舉行之甲組總督盃複賽流浪對愉園，雙方鏖戰九十分鐘仍未能分出勝負，加時卅分又再無紀錄，遂以二比二賽和，須要擇日重賽。昨日共有觀眾一萬六千八百九十一人，收入八萬九千五百卅一元。

昨日愉園與流浪表現尚算不錯，雙方快攻穩守，均肯走肯拚，賽和極為合理。

流浪昨日用麥哥利掛帥，加強前鋒的攻擊力，在麥哥利的騷擾下，流浪雖然先失一球，但接連在兩分鐘內攻下兩城超前，可惜下半場流浪未因以一球領先而調回麥哥利加強守衛力，致在愉園極力反攻下，輸回一球而賽成各二平手終場。

愉園昨役以石智保與黃燊成打雙中堅，而以林英傑與吳炳南打左右後衛，石智昨日表現未見稱職，經常失去位置，愉園終於在下半場廿分鐘，以鄭潤如出替林英傑，有鄭潤如在後包抄，愉園後防陣腳始較穩定。

愉園先聲奪人打開紀錄
完上半場前三分鐘 流浪連入兩球超前

接戰後七分鐘，愉園張子岱盤過霍柏寧，從底線交球給余國傑近門射入，以一比〇領先。十五分鐘，愉園余國傑單刀，過黎榮富，射向空門，但被黎榮富及李慶及時包抄，救出必入球。十九分，流浪換人，李崇剛替霍柏寧，并大舉反攻，卅五分鐘，梅利得麥哥利回傳，射門中柱彈出。四十二分鐘，郭家明斬中，麥哥利頂交梅利在廿碼外射死角，邱永成雖然撲到，亦飛入網窩，流浪扳成一比一平手。四十四分，郭家明傳中，麥哥利在石智保與黃燊成力壓下用左腳第一時間撥球入網內，流浪上半場以二比一領先。

下半場再戰，愉園以周志雄替李龍國，十分鐘，鄭國根射門，李慶接去。十三分，流浪梅利盤過石智保單刀，邱永成及時撲去腳下球。十九分鐘，愉園張子岱交余國傑，為李崇剛門出，但落在劉榮業腳下順腳射入，愉園扳成二比二平手。廿分鐘，鄭潤如替林英傑。廿四分，石智保濕傳，駱德遜單刀，但邱永成及時撲去。卅七分，梅利廿五碼外遠射死角，邱永成及時撲救出。九十分鐘賽完，紀錄是二比二不分高下，需要加時卅分鐘再賽。

加時上半場，由於兩隊均已氣衰力竭，兩無紀錄，但流浪有黎榮富、劉余國傑被黃牌警告。加時下半場雖有梅利在近門挑射，惟被邱永成撲出，保持二比二和局。雙方出場陣容如下：

（流浪）黎榮富、李崇剛、霍柏寧、梅利、郭家明、廖宗明、麥哥利、張家平、馬迎祥、王展、駱德遜。

（愉園）邱永成、吳炳南、黃燊成、張子岱、劉榮業、石智保、鄭潤如、林英傑、鄭國根、余國傑、李龍國。

英國聯賽形勢變動大
曼聯失去一分 利物浦又領前

【倫敦七日路透社電】利物浦在英國甲組足球聯賽中，現又躍居聯賽成績表上首位，他們以二比〇擊倒了列斯聯。而基根及杜錫各入一球，成為利物浦獲勝的功臣。

該場比賽觀眾五萬四千五百卅五人，是利物浦本季最多觀眾的一仗，他們自季初至今，在過去十三仗中，未遭敗績。至於列斯聯，此次是他們在聯賽榜上的第三次打敗仗，他們由第四位降至第五席。

曼聯在本週的比賽中，以一比一追和高雲地利，雖然他們仍然與利物浦同得卅九分，但已落於利物浦之後，退居第二位。

位於聯賽榜上第三位的流浪，以四比二擊敗了狼隊，得卅六分。與流浪同分的打吡郡，以得失球數計列第四位，以四負於紐卡素。在本週中，他們以三比四負於紐卡素。

利物浦與列斯聯之役，雙方比賽至四十一分鐘，由基根先開紀錄，以一比〇領先。再過卅分鐘之後，基根與杜錫相配合，由杜錫再射入一球，結果利物浦以二比〇獲勝。

高雲地利後備卡特威於上陣後不久，在卅公尺處勁射入網，使曼聯大受震驚。但在四十分鐘之後，曼聯的麥卡萊頂入一球，扳成一比一平手，亦使曼聯得回寶貴的一分。

流浪隊與狼隊一役，流浪以四比二獲得勝利，溫瑪斯及流浪隊長各下一城，成為流浪的功臣。至於狼隊的告特，亦包辦兩球。

紐卡素戰打吡郡一役，紐卡素以四比三告捷，他們一度以二比〇領先，但為打吡郡扳平，結果在臨完場前紐卡素以四比三獲勝。

賽後評論
流愉調動均欠適當

「智者千慮必有一失」——用這一句說話來形容流浪的鄭得利在昨日一場總督盃複賽中調動欠高明，是[illegible]得以平反敗局。若流浪在下半場把麥哥利調回後防鎮守中路，相信是不會出現晚節不保的情形。

愉園昨仗是不肯及早把鄭潤如「解凍」而錯失[illegible]鄭潤如「解凍」入替林英傑的。因為鄭潤如畢竟是一位防守抄補位方面，是勝於黃燊成[illegible]後防漏洞堵塞了之後，流浪亦因為體力所限[illegible]

中興籃球隊實力強
今戰九龍聯 贏面仍然大

【本報訊】我國台北市中興中學男子籃球隊訪港第三戰，由九龍聯隊上陣對客軍，今夕八時半在灣仔修頓球場舉行。序幕戰七時十五分，乙組友誼賽海豚對七喜。門券四元，籃聯屬會及學生優待二元。

中興隊今次訪港，曾出賽兩場，先後擊敗警察及均安，客軍過去兩仗演出，球員基本技術純熟，速度快捷，洪濬哲及洪濬正表現尤佳，故兩戰本港勁旅，客軍均取得主動地位，此役逢九龍聯隊，預料仍可佔上風。

九龍聯隊人選，業經籃聯選出，以青年球員為主，各將氣力充沛，鬥志堅強，但仍乏經驗較佳球員，故恐因未有理想領軍人物而難打出隊型，此仗已有利於客軍，但願屯隊球員盡力而為，以期將比數拉緊。雙方名單如下：

（中興隊）領隊：黃添評，秘書：林春美，教練：楊鎮河，隊長：洪濬哲，隊員：洪濬正、羅宗馥、文志仁、黃銘強、熊同文、許弘屏、凌仕忠、周紹文、陳尚彬、涂明康。

（九龍聯隊）領隊：龔善本，教練：劉寶幹，幹事：方仲楷，隊醫：梁仲偉，隊員：戚永強、司徒錦釗、梁志忠、王鵬、林任權、柯慰明、曾鶴松、黃銳鏘、陳延香、羅福富、陳惠民、陳偉佳。

・周志雄射門不遲・

總督盃足球賽，流浪與愉園昨日經過激烈爭持，加時決鬥，仍以二比二踢和。圖為愉園周志雄（左）於流浪禁區內舉腳射門，流浪李崇剛（右）及黎榮富（左二）雙雙上前門截。（本報記者魏正攝）

公共球場亦要加租
四月起大幅度起價

【本報訊】市政局已批准修改租用公共遊樂場所若干設施的費用及收費，於四月一日開始生效。

市政局一位發言人昨日稱，由於遊樂場所的保養費上升，因此需要增加收費用，不過雖然增加收入，但仍不足支付全部開支。

該發言人指出市政局繼續促進體育及康樂發展，繼續免費借出場地給體育團體舉辦錦標賽事。

以下為新收費表：

設施	時間	新收費	舊收費
足球㊀體育會	一小時半	十四元	八元
㊁小型球	一小時	七元	四元
欖球	一小時半	十四元	八元
曲棍球	一小時半	十四元	八元
籃球	半小時	㊀三元（旅價）㊁四元（普通收費）	一元五角　二元五角
草地滾球	一小時	每人二元	每人一元
高爾夫球	每場	每人五角	每人三角
障礙高爾夫球場	每場	每人五角	每人三角

昨日女子壘球賽
港選招架無力 市商大勝一仗

我國台北市商女子壘球隊，昨與港選手隊對抗，淨贏十一比零，賽前由壘總正副會長方志強、吳彥男主持開球禮，陪同名譽會長蔡詩霖。市商隊實力強大，不愧為國際女子壘球勁旅，首局右投陳秀珠，捕手陳瑞華，二壘龐篤，乘港選手陣腳未穩，即一鼓而下三城，以後每局各有斬獲，共建十一次安打，左投何鳳珠更在最後一局擊出一全壘打，使對手毫無還抗力量。

至于去週各組壘球聯賽，男子初級組甲子勝香港大學，十一比一。約瑟勝熊貓，十三比五。加定奴勝僑聯，十比三。女子組南華勝欣欣，十四比三。男子高級甲組日僑勝十比零。市商女子壘球隊本週星期六（十四日）下午二時半，對香港聯隊，星期日（十五日）下午三時對香港冠軍女子隊南華會。

漢英元老隊 今日練兵 友賽金友

漢英元老足球隊，在元老盃賽中，已獲得三戰三勝佳績，與綠聯隊同是爭霸熱門勁旅。漢英元老隊定於今日（星期一）下午六時、七時與金友元老隊作兩場友賽，全部好手上陣。漢英元老隊陣容如下：

領隊朱少雄，軍醫梁仲偉，隊員：孔德林、曹源恩、譚煥、駱德與、文紀魂、馬尚新、陳鄭松、郭石有、譚漢勳、洪流、江國彭年、莫振華、羅國泰、姚卓然、楊偉、韓黃志強、譚錫滿。

足球比賽 昨日球賬

（甲組總督盃）愉園和流浪（加時）二比二

（足總盃初賽）
駒騰勝保濟　二比〇
九巴勝海蜂　三比二
怡和勝九巢　六比五
航校勝中華　二比〇

（乙組聯賽）
公民勝電話　六比〇
先得聯勝天天　五比〇

（丙組甲聯賽）
天銀勝大田　二比〇
獄吏勝中青　三比一
西青勝港會　二比〇
港青勝友邦　二比〇

（丙組乙聯賽）
五一七勝傑志　三比〇
港大勝華雄　二比一
荷漁勝福建　二比一
流華和香島　一比一
警察和卜公　一比一

冬季奧運會有麻煩
十分之一選手 患流行性感冒

【伊斯布洛克八日合眾國際社電】此間的醫生今日說，住在奧運村中的選手，有十分之一患流行性感冒，十個選手中心稱，已有廿四宗。此種病症，尚在護理中。

查詢足球戰果 請撥專綫電話 二八零七零八

去年食物入口統計

種類	入口量	入口值（元）	種類	入口量	入口值
生豬	2,643,847頭	816,710,763	茶	15,503,386磅	47,367,605
生牛	208,674頭	185,794,279	咖啡		81,124,164
生羊	19,340頭	2,012,285	馬鈴薯	549,391担	16,989,089
生雞	28,283,449磅	74,489,206	番茄	207,429担	10,790,225
其它畜類	32,997,132磅	62,495,072	瓜	946,594担	41,642,542
其它禽類	1,891,070磅	7,822,708	蔬菜	2,425,119担	109,457,625
活的動物		1,149,324,313	蔬菜總額		525,744,845
鮮肉或雪肉		437,843,805	柑橙	2,541,196担	230,029,433
牛奶、牛油	75,309,952磅	171,029,543	蘋果	1,046,899担	90,798,826
鮮蛋	79,839,336打	252,429,242	香蕉	516,017担	16,125,122
鹹水魚	187,758担	38,783,436	梨子	1,017,007担	75,013,386
淡水魚	654,072担	210,493,810	葡萄	192,911担	37,682,216
鮮蝦或雪蝦	26,413,130磅	127,059,579	生果類		741,521,643
海產類		661,791,886	拔蘭地	714,750加侖	133,794,893
食米	6,522,761担	660,008,129	威士忌	548,958加侖	33,162,199
麵粉	539,685担	33,873,299	啤酒	5,673,939加侖	49,297,467
餅乾	5,546,823磅	22,616,372	烈酒	2,371,646加侖	53,356,179
巧克力	4,733,966磅	29,047,916	酒類		295,974,353

食在香港 洵數盛哉

民以食為天，香港人對飲食之道是尤其考究和重視。不僅食不厭精，而且對食的享受也特別慷慨。去年香港人用在飲食上的消費大約有多少呢？粗略的統計，是五十多億元，而這筆巨大的開支分別花費在肉食、魚類、米糧、生果、蔬菜、糖果等等方面。

【每週經濟專題】儘管許多人把香港稱為文化沙漠，但對香港有一類文化卻不敢小覷，這就是食的文化。民以食為天，中國人對飲食向來就非常講究，而香港由於其他許多獨特的條件，近年來飲食之道更是發皇燦爛。在香港，茶樓、酒館、餐廳、食肆之類，真是五步一樓，十步一閣，只要囊中有錢，你可以嘗盡川蘇京粵的名菜，歐洲的佳餚，東洋的美饌。

不僅是食不厭精，香港人對飲食同樣是異常慷慨的。富有之家一席千金固然視同等閒；而升斗小民在「辛苦搵來自在食」的人生觀支配下，對飲食同樣是非常講究的。所以，上價米銷路勝過中下價米，新鮮肉類銷路又高於中下價貨，味道又比冷藏肉更為搶手。酒樓食肆只要菜式點心可口，一點一樣，是價錢似高些，也一樣高朋滿座。有人粗略統計，在衣食住行四大類中，香港人在食方面的花費，約估收入一半以上。

究竟香港人一年花在飲食方面的金錢有多少呢？確鑿的數字可能不易得到。但由於香港的食物有九成以上是依靠入口，所以用食物入口的數字作為香港人飲食方面的消費額，亦可以說雖不中不遠矣。

去年全年本港各類食物入口總值為五十七億多港元，以香港四百五十萬人計算，去年每人用在食方面的消費是一千二百多元。

一年食肉 幾達廿億

香港人在各類食物的花費中，如果以數值而言，佔比重最大的是肉類，去年全年在肉類方面的消費高達十八億二千多萬元，約佔全年飲食方面總消費額三分之一。

香港人每年吃掉的肉類數量是相當龐大的。雖然郊區有牲畜與家禽供應市區，但在數量上遠不能滿足，因此肉類主要是外地輸入。本港市場的肉品種相當繁多，牛、羊、豬、雞、鴨、鵝之類，普通固然，此外如兔子、黃猄、穿山甲、猴子、果貍、水鴨、禾花雀、蛇等等珍品異獸也有。輸入本港的肉類，有些是活生生的，有些則是屠宰好後輸入，以冷藏方法或用風乾、醃封等方法處理。香港人對食肉講究新鮮，認為肉類一經冷藏就會大打折扣，所以尤其喜歡用活口宰殺，以活的家畜和家禽為多，雖然價錢比較貴，但許多人卻不大願意吃冷藏的，所以去年入口的活家畜和家禽總值為十一億元多，佔全部肉類入口總值一半以上。

在各類家畜之中，香港人對豬肉最感興趣，去年生豬輸港共達二百六十萬四千多頭，生牛二十萬九千多頭，生羊一萬九千多頭。而在各類家禽中，則以雞銷路最廣，去年輸往本港的活雞就有二千八百多萬磅，價值七千四百多萬元；而鵝、鴨等其它禽類合起來的數量則為三千二百多萬磅，總值則為六千二百多萬元，比雞的入口值還差一些。倘若再加上雪藏雞、雪雞髀、雪雞翼在內，則雞類的入口價值還會更大。

海產入口 二億餘元

本港每年在魚類方面的花費也是相當龐大的。去年各種海產入口總值為六億六千多萬元，其中淡水魚入口量為六十五萬四千担，價值二億一千萬元，是入口魚類中最多的一種。鹹水魚去年入口量是十八萬七千担，價值三千八百多萬元。

在海產類中，鮮蝦和蝦每年入口量也相當大，去年蝦類入口總量為二千六百多萬磅，總值為一億二千七百多萬元。

至於一貫來被視為海味中珍品的鮑魚和鮮蝦，雖然身價非凡，但每年入口量仍然不菲，去年鮮蝦入口量是二百多萬磅，價值二百三十多萬元；而乾鮑魚和鮮鮑入口量亦達兩千七千多担，價值高達二千多萬元，香港可說得上是吃的氣派非凡。

全年食米 每人担半

米麵等物品雖然是生活中的主要糧食，但以入口數值來說，則不及肉類入口數值之高，所以說香港人食肉多過食米並不為過。

去年各類主糧及糧食製品入口總值十億八千多萬元，其中食米入口量為六百七十萬担，總值約六億五千九百多萬元。若以香港四百五十萬人計算，則去年每人平均食米一百五十斤左右，而每人每月平均食米數量不過十二斤左右，香港人飯量實在不算大，可能是由於肉食豐富，油水充足之故吧！

蔬菜享受 豐富多采

除了肉類，海產類和糧食之外，就要輪到蔬菜和生果類了。香港人在蔬菜和生果方面平均消費之高，相信要居於世界各地之上。

以蔬菜類來說，香港的蔬菜來源既有新界出產的，也有以飛機越洲空運而來的，但絕大多數則是大陸供應。去年輸入本港的新鮮蔬菜和瓜類，總值約五億二千多萬元，單是在這方面的消費，香港人每年每人就要負担一百一十多元。

至於在水果方面的消費那就更為驚人了。香港由於在環境上得天獨厚，天南地北的佳果，都得以源源輸入，從產自熱帶的佳果到北國的佳果，香港人都有口福品嘗。或者正是珍品的緣故，售價也是不菲，由於這種品種繁多的生果當吃，香港人吃掉的生果數量就不小。單以去年計算，生果入口總值就達到七億四千一百多萬元，平均每人消費是一百六十多元。

入口的水果主要有：橙、柑、檸檬、蘋果、梨、葡萄、香蕉、椰子、菠蘿、木瓜、荔枝、熱帶水果以及其類繁多的。

在各類入口水果中，以橙估數大數量。去年鮮橙入口總量為二百五十四萬担，價值二億三千多萬元。而美國橙又佔較大比重，去年入口一百九十五萬担，總值近二億美元。前年來港訪問的美國新奇士公司鮮果市場的人也同時指出，香港是該公司產品的最大市場。

在海外，除了柑橙之外，入口數量最多的生果是蘋果，去年蘋果入口量為一百萬担，總值也達到九十萬元。

咖啡與茶 年耗億元

糖果和餅食雖然不是主要食品，但香港人每年在這方面的消費也是以千萬元計的。去年各類糖果入口總值為五千三百多萬元，其中朱古力入口則為四百七十多萬磅，入口最大宗的「糖果」。至於那些不惜一種的「香口膠」，別瞧它一包只值幾毛錢，但入口量是相當可觀的。去年香口膠入口量是一百七十多萬磅，價值五百八十多萬元。餅乾去年入口量也有五百五十多萬磅，總值二千二百多萬元。如果加上其它用糧食製的甜食，數字便會更為可觀。

咖啡和茶在香港的社會中也是一樣離不開一般人生活的東西。去年咖啡入口總值達八千一百多萬元，而茶葉則達四千七百多萬元，其它飲料就可以超過一億元以上，但如果到過香港茶館的人看到過這個熱鬧情況，在香港茶館、餐廳和大牌檔中盛況，茶或咖啡之客不絕的情形，便會深信這個巨大的數字實非虛構。

酒國稱豪雄 年飲千萬加

去年全年，香港人飲酒量超過一千萬加侖，平均每人喝酒將近三加侖。

酒類在本港市面上出售的，其中包括各類舶來佳釀，約有九成以上是外地輸入的。去年入口的各類酒數量超過一千萬加侖，總值達到二億九千五百多萬元。輸入本港市場的酒類品種異常繁多，拔蘭地、威士忌、香檳、伏特加、餅酒、砵酒、還有些匣酒、苦艾酒，以各式各樣的來看，數量最多的是啤酒。去年啤酒入口量達到五百六十多萬加侖，價值則為四千九百多萬元。本港出產的啤酒若在內，更為可觀。如果以入口數值而論，則拔蘭地無疑是屬銷值高的。去年拔蘭地入口量七十一萬三千多加侖，估值為一億三千三百多萬元，將近佔了全部酒類入口總值的一半。

本港在外國是拔蘭地的大市場。一般人對拔蘭地獨有偏愛，而且喝起拔蘭地來可以不揀場合，以深杯外國人品酒的情形，以一瓶大號拔蘭地，對酒徒來說，可能一時好杯中物的本港酒徒，兩日就喝個乾淨。威士忌是銷量僅次於拔蘭地的洋酒，由於洋酒在過去兩年來價格不斷調升，拔蘭地售價之高已令許多酒徒有可望不可即的感覺。而售價較為低廉的威士忌便乘時而起，以致近年來銷路逐步擴展。去年入口威士忌數量達到五十四萬八千多加侖，總值三千三百多萬元，在數量上和拔蘭地相差不大。

至於普通酒，由於售價較為低廉，一般人也相當喜愛。去年各類酒入口量為二百三十七萬多加侖，入口值則為五千三百多萬元。

・何滿子・

餐廳生意 續有改善

餐廳茶室的業況，目前已比去年下半年改善，在茶餐室業的經營已比去年下半年好轉，一般生意已增加三、四成。本港各業逐步回升，市民的支持力增強，茶餐室的支持作用對茶餐室經營的進展可以明顯反映出這一點。在前年下半年及去年上半年一段時期，本港工業生產銷路陷於低潮，工廠裁員，工人就業減少，茶餐廳生意合應下降，「餐室業」首當其衝。但近期由於經濟好轉，工業產品的出口已漸上升，各業工廠的生產已恢復正常，一般工廠工人工作時間亦有增加，形勢好轉，茶餐廳生意自然亦日漸興旺起來。

此外，一般商業中心區內的茶餐廳近期生意亦普遍獲得改善。

・秦戈・

春茗生意露轉機

・辛・

由於去年下半年後，本港工商業經濟逐漸步入佳境，這年酒樓春茗生意，亦比過去兩年有較顯著的起色。估計平均生意落行要比去年增長百分之三十以上。

據酒樓業人士說：總年春茗生意落行之佳，實為近兩年來所僅見，早在聖誕節過後，許多工商機構和社團就紛紛預訂春茗筵席，直至最近生意仍續有落行，以目前形勢看，生意較去年增加三成將無疑問。

春茗生意向來都是酒樓業經營中重要的一環。但自從七三年股市崩潰，以後隨之而來的經濟不景氣，一般工商機構經營都受到打擊，即使不斷蝕，但盈利增長普遍亦大不如前。在這種情形下，許多工商機構的春茗筵席便大大縮水，有些將席數減縮一半以上，有些則改訂價錢較低的筵席，有些甚至乾脆取消春茗，凡此種種，都令酒樓春茗生意在近兩年來每況愈下。猶記得在去年春節，雖然許多酒樓將春茗筵席訂價降低，並四出送禮拉客，仍然無法挽回春茗生意的頹勢。對酒樓業來說，去年是春茗生意近年來最為冷落的一年。

今年春茗生意能有所轉機，最主要的原因是由於本港經濟在去年下半年後逐漸復甦，各行各業的經營在下半年後都有了改善，再加上股市近期有所回升，都刺激總年春茗生意落行復增。

又據透露：由於海味價格人工、電費等等比去年同期上漲，因此今年春茗筵席訂價普遍亦比去年上升了少許。大致來說，今年春茗筵席每席訂價由三百元至千元以上，而以三百至六百元者最受歡迎。不過，也並非所有酒樓都將春茗筵席訂價調整，有許多酒家為爭取顧客，特別聲明價格維持不變，亦不會將貨就價。而若干酒樓也以一些特別廉價的酒席來招徠顧客。比如有家酒家的春茗筵席，每席祇需二百一十多元，還奉送竹葉青一枝、啤酒和汽水各三枝。

又如港島區某大酒家三百六十元一席的春茗筵席，不僅有乳豬、雞、鮑翅、鮑甫等較名貴的菜式，同時免收酒水費用，每席奉送香煙，至於幾種名牌子的大號拔蘭地，每瓶祇售四十元或四十五元，比批發價還要便宜許多。這種種招徠噱頭，實際上亦不過是變相減價而已。

又據一位經營酒樓業數十年的人士說：雖然近期酒樓茶市生意相當熱鬧，春茗生意落行也頗為不俗，但說酒樓行業已經脫離困境，那還是言之尚早。因為直到現時為止，作為酒樓經營支柱的酒席生意，多數還是相當淡靜的，距離過去幾年時的水平仍然有一大段距離。而且酒樓業又面臨淡淡的過了五、六絕的時候，生意才有更大的進展，酒樓業經營才能更為扎實。

一週金融述評
金市備受投機影響 短期難有靜止跡象

駱銘生

【本報特稿】春節假後金市開紅盤，週三日錢外十七元多，但週四市回吐壓力強，及後買家見低吸納，走勢反覆中偏好，但市軌相當不穩，開表派見金市有波浪式之起落，上週最高價為週六市報七八一・五，最低為週四市報七五八・三，一週間之差幅為二三・二元。去年之收市價為七五九・四，與上週末之收市價相比，漲幅亦有近一七・四元。展望近期本港金市仍處反覆不穩定階段。

投機客近期在西歐市場大起風波，雖然價格在每安士一三〇美元左右浮沉，但驟起驟跌之幅度亦不少，賣家拉鋸戰之亂局。美元在西歐外滙市場亦備受壓力，有一股強大賣盤壓力在後推進，雖然買家極力支撐，但走勢見軟，而本港美滙亦跌過五算，所以黃金之成本亦拉低，總而言之金融市場近期受投機壓力影響，短期內難望有靜止跡象，屬反覆上落市。

國際金價方面：倫敦週一報一三〇・四〇美元，週二報一三一・七〇美元，週三報一二九・七五美元，週四報一二八・七五美元，週五報一三〇・六〇美元。瑞士出價報週一報一三〇・七五美元，週二報一三〇・〇五美元，週三報一三〇・五〇美元，週四報一二九・〇美元，週五報一三一・〇美元。巴黎金價週一報一三三・八二美元，週二報一三三・五六美元，週三報一三四・五六美元，週四報一二八・二五美元，週五報一三五・六四美元。加拿大期貨週一報一三一・三〇美元，週二報一三一・一〇美元，週三報一二九・一〇美元，週四報一二八・九美元，週五報一三一・三〇美元。美國紐約週一報一三〇・五〇美元，週二報一三〇・三〇美元，週四報一二八・六〇美元，週五報一三〇・六〇美元。

英鎊方面：倫敦轉讓英鎊週一報二・〇二八七美元，週二報二・〇二八〇美元，週三報二・〇三二〇美元，週四報二・〇二七五美元，週五報二・〇二六五美元。美國告老主週一報二・〇二八五美元，週二報二・〇三一〇美元，週三報二・〇二七〇美元，週四報二・〇二八〇美元，週五報二・〇三七〇美元。

美鈔報跌，大鈔上週在四・九九七－五・〇〇三之間上落。普鈔上週在四・九八七－四・九九三之間上落，美匯上週在四・九九三－五・〇〇八之間上落，通大單上週在四・九八七－五・〇〇五之間上落。

日元報穩，大紙上週在一六四・五－一六五・二之間上落，細紙則在一六三・五－一六四・三之間上落。台幣上週在一一三・五－一一四・〇之間上落。西德馬克上週在一九三・〇－一九三・五之間上落。法國法郎上週在一一一・〇－一一一・五之間上落。

（一週間本港金市走勢）（二月二日至七日）

	開市價	收市價	最高	最低	息	價差幅	交收
週一	（休息無市）						
週二	（休息無市）						
週三	七七八・五	七七六・八	七八〇・〇	七七五・二	加息二元二角七仙	四・八	無交收
週四	七六八・五	七五九・三	七六八・五	七五八・三	加息二元三角三仙	一〇・二	無交收
週五	七七〇・〇	七七一・〇	七七二・〇	七六五・八	加息二元二角八仙	六・二	三千両
週六	七八〇・〇	七七六・八	七八一・五	七七五・三	加息二元三角一仙	五・八	無交收

天命奇案（三十六回）

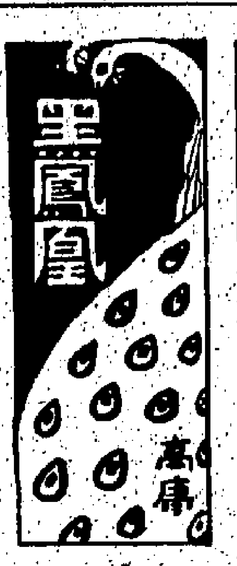
第十一回：裕耕堂一場惡鬧　區爵興兩次私肥

說能便拉了達安到耕房裏去一看，見他渾身爽秘，便叫書來打水出來，先請洗臉，又叫打開腰門，去取貴興的衣服出來，先換上了。爵興先道：「令千金已經死了，並不是打架可以了事的。就是打到明天，人也不能活過來的！彼此終是親戚，逼翁婿情且何苦呢！依我愚見，叫令婿好好的賠個禮賠個罪就算了。」

達安一面洗臉，一面冷笑道：「閣下這話，我也很聽得懂，但是閣下知道我小女是怎樣死的麼？」爵興道：「我也不知詳細，祇聽去請我的人，說是服了鴉片烟死的。」達安道：「那就是了，我好好的女兒嫁給他，為甚無端端的自尋短見起來？凌貴興他不要仗着他有財有勢，好端端就可以把個老婆逼死了，却想要拿錢來堵我的口，我錢是看見過的，可引我不動！」爵興道：「依閣下便要怎樣辦法呢？」

達安道：「既然死於非命，少不免要經官相驗，聽候官斷。」爵興道：「好！這是個好主意，我也說要這個辦法，並且也不必勞動閣下去報官，這裏凌家也可以去報得。但有一層要請教，不知報了官，官來驗了，又怎樣判斷呢？閣下雖然未必讀過律例，然而總是讀書明理的，試問驗過之後，是自己服毒身死的，有論抵的道理麼？既然不能論抵，又何必多此一驗呢？況且又是個嫁出的女兒，進了他門，兒子也有五歲了，還有一層，祇怕沒有斷令婿賠償郵銀給丈人具領的道理。就算那縣官不諳律例，硬斷貴興出一筆錢，叫閣下具領，閣下雖然得了些小便宜，然而叫懂事的人說起來，某人是藉屍詐錢的，不然，就說是賣女兒屍首的。閣下情願擔這個名聲麼？」

達安道：「這總是他凌虐不賤，這裏纔自尋短見呀。」爵興道：「凌虐的憑據呢？相驗起來，徒然把令千金的遺體，露天露地，被仵作檢驗一番，未必尋得出一點傷痕。況且貴興又沒有三妻四妾，有了妾，還可以說得出一個凌虐字眼；或者還可以憑空加得上去。你閣下可能指出一點證據來麼？」（四四）



黑鳳凰

高庸

話未完，黑鳳凰突然向左一轉身，左掌已反手拍出。

鐵羽不愧號稱「神手」，身子跟着向右反轉，出手如電，竟然用右手飛快地扣住了黑鳳凰的左腕。

兩人變成背與背相貼，手和手相扣，誰也看不見誰，大家都不能動彈。

黑鳳凰連發兩掌，竟未能傷到鐵羽，真是又急又怒。

鐵羽緊緊扣住黑鳳凰的手腕，絲毫不敢放鬆，也是又驚又疑。

因為當他的手指觸及黑鳳凰的手腕時，發覺黑鳳凰的肌膚奇寒如冰，柔若無骨，顯然練的是陰柔那門功夫。

他雖然仗着出手迅捷，暫時沒有受傷，但四週全是金克用的人，一旦不鬆手無法脫身，一旦鬆手，又必然會被黑鳳凰那陰柔可怕的掌力所傷，看來今天真要出不了沙家堡了……

這念頭才在腦海中掠過，四週呼喝紛起，那近百名抱刀大漢已吶喊着向前逼近，金克用等人也紛紛站立起來。

鐵羽當機立斷，急忙鬆手，身體突然下蹲，藉勢用背部一掀之力，將黑鳳凰摜出去四五步，緊接着，一式「長鶴沖天」，凌空躍起，衝向院子門口的抱刀大漢。

他已經打定主意先求脫身，人未落地，雙拳連環擊出，迎面幾名大漢還沒來得及揮刀攔截，便已中拳倒地，其餘的人紛紛閃避，頓時讓出一個缺口。

鐵羽趁亂奪過一柄刀，蕩開人潮，衝出園門。

沒想到才出重圍，却見黑鳳凰早已當門而立，攔住了去路。

鐵羽情知不妙，急忙橫刀平胸，正色道：「姑娘，不要逼人太甚，鐵某自問未曾冒犯過姑娘，更不知何時何與姑娘結仇，江湖險詐百出，姑娘又太年輕，何苦受人利用……」

黑鳳凰冷冷道：「我不想跟你說這些，你要離開沙家堡，除非再接我兩掌。」

鐵羽道：「姑娘如此苦苦相逼，是決心要跟鐵某分個勝負高下了？」

黑鳳凰道：「正是。」

鐵羽沉吟了一下，道：「既然較量勝負，就得公平，現在鐵某獨自一人，陷於重重包圍之中，即使僥倖獲勝，也走不出沙家堡，這豈非不公平？」

黑鳳凰道：「祇要你能再接下我兩掌，我保證你平安離開沙家堡。」

鐵羽道：「姑娘一個年輕少女，既非奸雄巨梟，也不是沙家堡主人，怎能作此保證？」

黑鳳凰一怔，道：「我……」她本來就不擅言辭，被鐵羽這一問，竟答不出話來。

金克用接口道：「我保證！你若能接下鳳凰兩掌，任你離去，絕對無人再出手攔阻。」（四四）

小教員

余思

（七）

白萍蹤既然這樣說了，校長也不好太過堅持自己的說法，以免雙方鬧得太僵，畢竟，在目前的情況下，學校裏是一時之間不能沒有了這個教師的。校長沉吟了好一會兒，終於想出了一個辦法，當下就對白萍蹤說：「我看還是這樣吧，對於鍾紹生所丟掉的二十塊錢，就依我以前所說的辦法補償，鍾紹生下個月的學費可以少交十元，另外十元就算是對鍾紹生對自己錢財不小心的懲罰。而劉根仔方面，除了白老師作私人給他一個處罰外，學校方面再罰他作一個月的校工，使他明白到天下沒有不勞而獲的東西，他既然偷了二十元，就必須付出勞力，在這個月內，每逢小息、中午飯時間，和放學之後，必須把兩個課室都打掃乾淨。而劉媽媽取去的十元，也不必再追究了。」

白萍蹤雖然覺得不是十分完善，但又沒其他更「兩全其美」的辦法，於是就向校長表示，這個辦法很好。

當下，白萍蹤又再召見劉根仔，把校長罰他的辦法說了，還解釋了半天甚麼不能不勞而獲的道理。此外，白萍蹤又要劉根仔每天繳交兩篇小楷，交足一個月才停止，以後劉根仔的一手好書法令他的同學大為讚賞，這不能不拜白萍蹤之賜。

在白萍蹤本身來說，清晨起床並不是一件好受的事情，而且他早起的經驗也不多。（三四）

等待陽光

雨萍

[illegible]

是，我偏偏要無事生非的跟他吵，幾乎每次見面都吵，不為甚麼，祇是要折磨他，看到他難堪，看到他流淚，心裡就……了！」

「小夜，為甚麼你不多讀點書？多看書，古今中外都有，你就會有點深度！」

為甚麼要勸他看書？

[illegible]就好，淺薄就好，書最好不看！

[illegible]有甚麼好處？有深度有甚麼[illegible]

[illegible]花，紅就是紅，黃就是黃，[illegible]祇憑直覺，快樂是豐富的，[illegible]就去想花心，還去想它的枝[illegible]去想花的朝開夕姿，花謝花[illegible]

[illegible]然看書了，去圖書館借一本莎士比亞、托爾斯泰等等。我就[illegible]了，以為自己是甚麼讀書的[illegible]（四五）

「多看書，你就會有點深度。」

山川人物

楊素意氣驕人

岱宗

隋初武將賀若弼、楊素，均為開國功臣，弼封為宋國公，素封為越國公。弼自謂功勳出朝臣之右，每以宰相自許，既而楊素為右僕射，弼為將軍，心甚不平，形於言色，廢免雖復，素則暫於遠邇，長享高官。素且阿順獨孤皇后，參與廢立太子之謀，及煬帝即位，權勢益隆，貪婪好貨，聚斂甚夥，終招隋煬之忌，不死於渴手，亦云幸矣。

楊素，字處道，華陰人。父敷，為周汾州刺史，歿於齊。素少落拓，有大志，與安定牛弘同學，研讀不倦，涉獵甚廣，善屬文，工隸草，頗留意風角，身軀雄偉，且美鬚髯。素以其父死節，屢上表，請予褒揚。周武帝每臨朝，素必入奏，帝怒其煩瀆，命左右斬之。素亢聲大曰：「臣事無道天子，死其分也。」帝奇之，乃贈敷為大將軍，諡曰忠壯，拜素車騎大將軍，儀同三司，自是禮遇有加，曾令草詔，下筆立成，詞義兼美。帝嘉之曰：「善自勉之，勿憂不富貴也！」素應聲曰：「臣但恐富貴來逼臣，臣無心圖富貴也。」平齊之後，進加上開府。

周靜帝時，楊堅為丞相，堅甚器重之。及堅篡位，加上柱國，河公。開皇八年，隋文帝下詔伐陳，素為行軍元帥，由永安率水師東下，樓船橫江，旌旗蔽日，與賀若弼、韓擒虎會合，直搗金陵，奏凱回朝，封越國公。

素性陰沉，多謀略，善馭軍旅，行軍作戰，號令嚴明，攻城略陣，知偵敵情，應付裕如。開皇十八年，突厥犯塞，素為靈州行軍總管，率軍出塞伐之。遇頭來侵，必用騎兵包抄，且我方騎兵忽去，故從前禦敵，多以戎車步騎相參，以防胡騎突破，且我方騎兵，未能與之相搏也。素以為此策，乃自固之道，非制勝之謀，欲求取勝，必列騎陣，以決勝負。突厥聞悉，以素中計，大喜，率騎十萬而來。素乘其部署未定，用疾騎奮擊之，突厥大敗，倉惶遁去。

素治軍嚴肅，有犯令者立斬。每臨陣，輒察部屬過失，多者百人以上，少者亦不下數十人，陣前斬首，以示威信。及對陣，先令一二百人前驅，陷敵則已，如不進而還，不問多少，悉命斬之；復命二三百人再進，退者亦復如是，故將士受命，自謂必死，所以無攻不克。素能賞罰分明，微功必錄，按情升獎，故素雖嚴酷，將士亦以此願遵從。又嘗為行軍元帥，出雲中擊突厥，連破數次，自是突厥遠遁，磧南無復虜庭，素之功也。後文帝以外國所獻價值巨萬之金精盤賜之，為舉國之殊榮，素亦以此驕人。

仁壽初，代高熲為尚書左僕射，功高權重，朝臣莫不畏附，敢與抗者，獨治書御史柳彧，尚書右丞李綱，大理卿梁毗三人而已。毗見素專權，恐為國患，乃上書密奏曰：「楊素幸遇愈重，權勢日隆。……陛下若以素為阿衡（即丞相），臣恐其心未必伊尹也。」上閱竟，大怒，收毗下獄；後親詰之，以毗忠誠，釋之。然終亦陰忌之，外示殊禮，而內情甚薄。煬帝即位，素雖有建立之功，然終為所猜忌，雖命名醫診候，賜以上藥，然每問醫者，素何日當死。素亦自知，不肯服藥，曰：「我豈須更活耶！」乃卒。素以陰險之行，保其祿位，扶楊廣為太子，又何益乎？故讀史以明立身，此為鑑也。

市聲

一七五：雲海！

我終於獲得上阿里山教小學的聘書了，個中的欣喜，自然難以形容。閉上眼睛，阿里山穿雲入霧的影子穿入我的胸中，還有那清冽的空氣，翠綠似玻璃般的檜樹、檜樹——雲海！

我幾乎急不及待要上去擁抱那些風景了。

「再來玩，」宿舍中的傲氣女孩子虛偽地說。我心中暗笑得幾乎衝口而出，再回來玩？怎麼會再回來呢？這個表面純情，其實是虛偽的龍蛇大聚會的女生宿舍。

小雲、春花、貞子等都來送我，在火車站月台上，我有遠行的感覺，彷彿自己再也不會回到市區來了。而她們的表情像送我去充軍。

我沒有通知任何人，靜靜地坐了六個小時南下火車，上到阿里山。

陽光是美麗的白色，紅色的是阿里山火車。那個迎接我的老校長，雙頰一片紅，動着白山羊鬍子，驚奇道：

「你是王雲湘老師？」

這便是我要停留的地方了，從山上望下去，那裏能找得到山腳？都是密密麻麻的樹木，密得叫人感到欣欣，高大得令人感到舒暢。

小孩子們穿着薄薄的毛衣，或者破舊的外套，跑來跑去，甚至有些還不穿鞋子，在這樣一個寒氣沁沁的高山上，人們的臉上映着白皙似水的陽光，來來往往，安閒而又適意，彷彿不知什麼叫着寒？不知道什麼叫做窮。也不知道什麼叫做苦。

校長帶我流過山上的姊妹潭，喬木，美麗的傳說，姊妹潭，長滿了高山蘭，一枝一枝強勁似刺的葉和松針似的花瓣，令我感到在此山的氣候中，那種蓬勃的生命力，在那花草滿地的園徑下，便是阿里山小學，古老的牌坊，作灰白色，黑色的字樣，校園前開了一族兩簇艷黃色的菊花，說不——令人想起日本的劇院，又想起了古老故事中的武風的精神。

「那些是蘭花，」校長說。

高山上，原來到處都有蘭花，都作黃色，在風下飛舞它的花瓣，還有石竹南花，硬挺有如樹枝的酢漿草，一切花都在此地變了一種形式，像佩上了盔甲的武士。

我感到舒適極了。像自己忽然間長滿了堅強的松針。唉，這是我的氣候，還有那繁繁一個個山給我去幾路的哩。

小孩子圍着我，叫着、跑着：「新老師來了，新老師來了！」我祇想好好地睡在這些高山草上，不再醒來，化為石也好，化為水也好。

漫漫長夜

楚夢

室內的氣氛顯得格外的沉寂。

加以夜色已深，窗外的風風雨雨使人有點膽寒。

文彪的心更紊亂了。

希望丹紅能夠對他諒解：「丹紅，請求妳，寬恕我吧！」

「不要說這些，我絕不怨對任何人，祇是詛咒自己的命運！」她從側前那張小梳化站起身來，掛着兩行熱淚，緩緩地走向文彪的床前。

文彪拍了拍床沿，示意讓她坐下來。

她坐到床沿，撲倒在文彪的懷裏，眼淚像斷了線的珠串，滾滾的掉下來。

他輕輕的撫慰着她的秀髮，見到了她那楚楚可憐的樣子，也忍不住內心的傷感。

「我辜負了妳對我的感情……」他說。

「我的感情本來就是不值錢的東西，」她哽咽的啜泣着。

「我會珍惜我們之間的友誼。」

「——」

「因為對嬌媚的愛太深了，不管她對我怎樣，我愛她的心仍然沒有變。」

「我妒忌她，也羨慕她，」丹紅仰起首來：「她比我幸運得多了！」

「事實上我們之間祇是存在着一點誤會，」他訕訕的說：「誤會是每個人所避免不了的，祇要有一天我們之間的誤會解除了，彼此的感情會比過去更融洽。」

文彪知道這是丹紅所不感興趣的話，但是他必須表明自己的心跡，那知丹紅却讚賞着他說：「文彪，你做得對，現在我才真正對你了解。」

這是出於文彪意料之外。

他睨視丹紅，投以懷疑的眼色，似乎不相信對方能夠了解他，稍停一響，她說：「過去，我常有這樣的想法：男人永遠不會對愛情忠貞，他們祇是用手段去玩弄愛情。」

「我不能同意這種論調，」他提出否決。

「是的，現在我發現到自己的見解是錯誤的。」

「可能是妳在愛情上遭受到了打擊。」

「嗯——」她頷首：「在我的生活圈子裏，所接觸的男子，都是不負責任的，他們對愛情祇是存着玩弄的態度。」

「那是不正常的。」

「因此我有一種幻想，我要用手段去征服男人，使他們成為我第一個獵取的目標，」她說。

文彪禁不住暗暗透了一口氣。

「可是，結果我的計劃失敗了！」她的聲音帶着點兒抖顫。

外面的雨似乎已經停了，風聲也靜止了，但是他們都沒有注意到這些。

丹紅祇是喋喋的傾訴着她的心事。文彪困倦已極，呼呼的入睡了，丹紅也伏在他的身上，閉上了眼睛。

風雨之夜悄悄的度過了。

黎明，當文彪一覺醒來，丹紅已經離他而去，他無法知道她是什麼時候走的。（四九）

徵求歷史小說，包括歷史人物及民間故事等，如能全文見賜，稿酬從優，一次奉付。

芒光

黃思騁

「我一定不會，到時我不但堅決和他離婚，而且重新回到電影界，做我想做的事。」

「你或者辦得到，祇怕到那時人事可能已幾番新了。」

「我們自己製片不就是了？」

「對，甚麼話都由你一個人說盡了。」

分手的時候，朱品儀說：「看來，你結婚的事不會有多大變化了，我頗意早日接到你的喜帖。」

「朱大姊，很抱歉，我失去一個跟你合作的機會，不過我相信你不會介意的。」

「我不介意，反正我沒有大筆的資本等待我來沾手這個行業。」

三十四

斯文彥將房子找妥的那天，打了個電話給葛飛霞，要她去看一看那層房子，然後一同去律師樓辦手續。

葛飛霞趕到約定的地方時，斯文彥已經在等待着了。

「找得好辛苦，但終於給我找到了，就是這幢新房子，前天才發人伙紙呢！」

葛飛霞見四周都是樹木，環境很幽靜，便說道：「地區很理想，不知建築如何？」

「能到這裏來買房子，都是中等以上的人家，不會有太差的建築。」

這幢房子看來很大，但因為各自獨立，每層祇有兩家，一點也不甚雜。葛飛霞來到第十樓，進去看了一下，房子比她住的要大一倍多，一共有四房兩廳，面積大約一千八百呎。不但建築很講究，設備也好。

「這層房子值多少錢？」葛飛霞問。

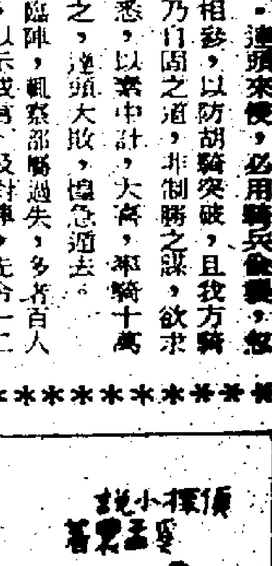
「四十二萬，不算貴。」

葛飛霞想起自己買房子時首期祇付四萬多，已經是非常吃力了，而這裏是十倍的價錢，從這一點看，有錢人畢竟是有錢人。

「分期還是一次付清？」

「當然是一次付清啦。」

「地區和房子都符合理想極了。」（二五八）



偵探小說　麥雲著　心壽譯

「他會不會將私人信件存放在那裏？」

「這大概不會。通常他看完私人信件之後便撕掉，或者放在銀包裏。」

「我想麻煩你現在去問問那位會計，是否保險箱內有奧斯卡的私人信件，我不掛上電話，等你回報我。」

麥格列乘這個空出來的時間點上一斗烟，過數分鐘後，蛀蟲回來了。

「麥格列先生？」

「是，我在聽着。」

「正如我想的一樣，保險箱內沒有他的私人信件，完全都是一些商業上往來的文件和一些現款。」

「謝謝你！」

「你會不會去參加葬禮？」

「我想不去了，因為他們沒有請我。」

「還有甚麼事情我可以幫你的嗎？」

「沒有了，謝謝你，再見。」

麥格列將聽筒放回去，他仍然覺得有點頭痛。他走進黎邦提的辦公室，他正在打字，雖然他祇用兩隻手指打，但却比很多打字員還要快。

麥格列低聲地說：

「剛才那個藝術家跑出來找我——」

「是不是高格遜？他怎麼說？」

「他想要回寄給奧斯卡的信件。[illegible]」

「是不是因為[illegible]跟他的太太有[illegible]——」

所以……

「高格遜[illegible]，而他又[illegible]跟奧斯卡的太太也來一下，我[illegible]研究一下，一定會有所發現。」

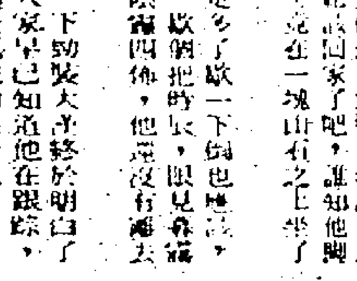
「它們放在那裏？」

「聽說放在客廳的書像後面——」

「他的太太有過了沒有？」

「她可能還沒有看過，因為聽她的語氣不[illegible]」

「你有沒有跟她說[illegible]保險箱？」



狂飆

丹

祇是如此一來，就苦了釘梢的了，那位勁裝大漢不祇是十分不耐，兩條腿也吃足了苦頭，直到日色偏西，金童才離開市區，到達南郊，勁裝大漢認為這一回他總該回家了吧，誰知他腳下一緊，竟在一塊山石之上坐了下來。

路走多了，歇一下倒也應該，可是他一歇個把時辰，眼見暮靄四佈，他還沒有離去之意。

這一下，勁裝大漢終於明白了，敢情人家早已知道他在跟蹤，耗着不過是逗他的樂子罷了。

想通了這一點，勁裝大漢再也忍耐不住，一聲虎吼之下，身就向金童撲去：

「小兔崽子，大爺那一點待錯了你，敢耍大爺來着？大爺要不給你一點苦頭吃吃，你還不知道[illegible]呢！」

此人縱身一撲，快如閃電，右手五指箕張，猛抓金童的肩頭。

金童正在玩着野花，哼着小調，似乎壓根兒就未想到會有此一着，勁裝大漢的手掌扣上之際，他好像才剛發覺大禍已臨頭似的。

「哎喲，強盜要殺人了，救命……救命……」

他向前面一栽，雖是躲開了一撲，却以毫釐之差逃過了一劫，然後翻起來撒足狂奔，同時放開嗓門高呼救命。

勁裝大漢哼了一聲道：「小兔崽子，大爺如果真讓你逃出手去，就枉稱黑心老四了。」

黑心老四，此人也許有人知其名，是一個心狠手辣的人物，[illegible]

[illegible]

一個人在危難之際，往往會犯着一些意想不到的錯誤，而這些錯誤，最常見的是慌亂所造成。

金童面臨危機，眼看黑心老四鋼鉤般的手指就要抓上他的肩頭，生死繫於一髮，他怎能不心慌意亂！

這一慌可糟了，一個不小心，腳下竟然絆到一截樹根，身形一個踉蹌，[illegible]

[illegible]（三九）

勁裝大漢縱身就向金童撲去。

梁祝傳奇

南宮搏

她的聲音和語氣，具有稚氣，梁山伯想：賢弟祇比我小一歲，看樣子，好像小我許多。

這是祝英台故意如此的，用稚氣來掩飾女性化，而[illegible]

從這次談話後，她為了避免別人對自己的猜疑，也參加了晚上的自修，不過，她沉默寡言，有時，還有侷促不安的傾向。

又過了些日子，月圓之夜——祝英台倚着宿舍門前的走廊欄杆，眺望月亮之下的西湖，月光似好一層薄紗，籠罩着湖山。

她的思念遊移不定，有時，她幻想自己身體浸在月光之下的水中；有時，她幻想自己在稠人廣眾間發表議論；有時，她又想起京華蓋之地……。

梁山伯在課室中做畢自修，回房時看到了她——他因為祝英台不在課室而提早出來的。

「賢弟，夜課已了？」梁山伯駐足問。

她漫應着，目光凝定在西湖上不動。

「賢弟——」他提高了聲音。

「噢，我沒有做夜課。」她伸了一個懶腰，那是女性的嬌慵姿勢，她才舉高雙手，就已發現了，連忙自制，同時用說話來分散梁山伯的注意：「梁兄，月下的西湖的美，我偶然走出來，就看呆了。」

他順着她所指看去，月光與湖光縣臨——但是，此時的祝英台，視線已離開了西湖，她於眸珠移轉時，瞥視了梁山伯，從而被吸引——在月光之下，在一丈左右的距離有梁山伯的，有似玉樹臨風。

恍忽之間，她底女性意識抬頭了，她想：「梁山伯真是一表人才，[illegible]

[illegible]

播音電視節目

香港電台

[illegible]

商業第一台

[illegible]

商業第二台

[illegible]

麗的電視英文台

[illegible]

麗的電視中文台

[illegible]

佳視電視台

[illegible]

無綫電視翡翠台

[illegible]

無綫電視明珠台

[illegible]

獎巨列下獲可告廣小報晚，日報本刊聯

在本年二月份內聯刊本報日晚報小廣告一天或以上者（醫藥除外），可獲得本巨獎。本報將於三月三日下午五時半在本報社由本報董事公開主持抽獎，並於三月四日在本報日晚報公佈中獎號碼，中獎客戶請憑收據領獎。

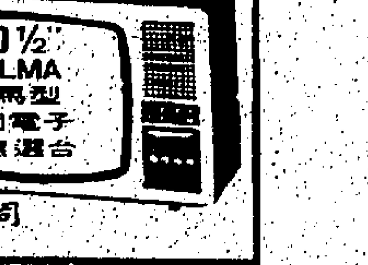
另設安慰獎五名，可獲下列獎品中一份，亦由抽籤決定，第二至第五安慰獎依次為：

（一）木星牌電子鐘一座
（二）嘉蘭牌兩用筆一枝
（三）廿一吋新款旅行喼一只
（四）古銅龍運架一套
（五）雙頭美麗壁燈一套

寶藍青綠黃橙紅　好讚齊導編視電

西德「藍寶」彩色電視機　價值 $4,450.

BLAUPUNKT



大昌貿易行有限公司

工商日報　分類廣告

銷數廣　效力大　收費廉

每段大字四個，小字三十四個，每天二元，醫藥每天四元，不折不扣，以四段為限。（日晚報聯刊，不在此限）。

凡涉及法律性廣告，請攜同身份証來本報辦理刊登手續。

洽刊處

（一）中區辦事處利源東街八號地下　電話：二五四九五．二二三八
（二）灣仔分域街十八號本報廣告部　電話：二七九三〇七．二八〇七〇八
（三）彌敦道壹零零號東英大廈式零壹室生記租務處
（四）旺角荔枝角道廿二號東興大廈生記租務處
（五）油麻地上海街三壹九號
（六）九龍城周生生珠寶金行有限公司（太子道四三二號）
（七）青山道周生生珠寶金行有限公司（青山道三二六號）
（八）油麻地周生生珠寶金行有限公司（彌敦道二二一號）
（九）旺角周生生珠寶金行有限公司（彌敦道七〇七號）
（十）深水埗周生生珠寶金行有限公司（大埔道四七號）
（十一）佐敦道周生生珠寶金行有限公司（佐敦道卅七號L）
（十二）紅磡周生生珠寶金行有限公司（蕪湖街九九號）
（十三）荃灣周生生珠寶金行有限公司（荃灣青山道一九九五號C）
（十四）元朗周生生珠寶金行有限公司（元朗青山道八七號）
（十五）九龍彌敦道一〇〇號東英大廈台灣民生物產有限公司
（十六）北角英皇道一三五至一四三號民眾大廈台灣民生物產有限公司

租售

新樓租售（澳門南灣）

商業樓宇

工商日報分類廣告

下列信箱有信請攜收據來取

101

吉樓租售　何文田街　荃灣唐樓　二樓吉售　荃灣旺舖售　靚樓吉售　新型洋樓　洋樓出售　大埔大運樓

招租

唐樓平售　（香港）中環寫字樓　廉租　利隆大廈　高尚旺樓　樂園別墅　靚樓出租

（九龍）旺角地王　小型舖位　租五百五　後座招租

大單邊閣　高尚樓租　樓宇招租　寫字樓出租　大單邊舖

出讓

理髮出讓　農場出讓　磚屋平讓　工廠農場　出國頂讓　農場租頂　橫門士多　士多出讓

聘請

聘請男女　人人樓請　徵聘書記

聘　半日工讀　請電話生　工人二名　招請　釘珠女工　膠袋廠請　和合介紹　待聘　稅帳　帳稅　專門報效　徵求　收買酸枝　收買酸枝　專買酸枝　幸福婚姻　誠徵男友

遺失

良友婚姻　遺失啓事　遺失啓事　遺失啓事　遺失啓事

尋訪

楊寶蘭　楊雲霞　楊添寶　嬌

啟事

神人鬼物

商業

美加　平價機票　成功旅運公司

安全旅運社　曼谷　台灣　菲律賓

偉雄旅遊貿易公司

東方牌感光紙　ORIENTAL PHOTO TYPESETTING PAPER　照相排字機專用　總代理：僑裕（香港）有限公司

彩色黑白　雞眼夾圈　彭剛塑膠模　往台灣　最高價收購電視　修電視　台北　收買傢俬　龍雲白　命相　鋁窗　山人論相

家醫靜電健康器：按摩墊

原價 $395　減售 $330　只售 $42

台灣民生物產有限公司　九龍尖沙咀總店　營業時間：上午十時至下午七時　旺角分店　灣仔分店　及　北角分店　營業時間：上午十時至下午九時半

搬運

民眾裝修　福來搬運公司　香港H-630725．632007　九龍K-331685．332081

立勝搬屋專門　中聯搬運公司

招生

電子王葉　幼兒全日　學廚急注　大華無綫電專

玩具專家　龍巖藝苑　英人小姐　英美人仕　英國人仕

醫藥

葉友芳婦科　科婦　濟民婦科　朱約翰外皮　惡疾　樂的露

耳鳴　江少卿痕癢癬　善補靈藥　黎德民風濕　羊吊　喘咳　胃

月事通聖力　許仲濟腸氣　陳銳培　白癬蝕　何重新小腸氣痛　新遷地址　朱玉華婦科　葉莉婦科　林氏竹專家胃病

京都　新聲　金冠

滿不讚口絕

尚有戲院廣告　刊登第九頁

恤苦憐貧　給他們幫助　請給他們希望　捐公益金

擁有最多讀者的工商晟報　刊登廣告，影響力大　5-280708　5-279307

理工學院院長表示不支持加學費措施
除非學生獲得助學金及貸款

【本報訊】香港理工學院表示不願意支持增加學費收費措施，除非該院之學生能從得與本港兩間大學學生所得的助學金及貸款計劃相似的助學金及貸款補助。

院長李格致博士解釋說：該院許多學生家境清貧，若祇是增加學費收費而沒有額外辦法在經濟上取得補助，則學生定會面臨困難。

自從一九七二年八月香港理工學院成立以來，「大學及理工教育資助委員會」曾數次建議該學院調整學費收費。目前該學院每年學費收費爲港幣四百元，該院之前身即香港工業學院時到現在，學費數目保持不變。

一九七四年末期，由理工學院教職員及學生組成，並由「大學及理工教育資助委員會」秘書白德禮先生任主席的理工學院學生財務委員會成立。該委員會建議政府：盡早爲理工學院其備資格之學生提供貸款計劃，而學費收費之增加須分期進行，並且限明於全日制課程新生。

去年十月，李格致院長曾透露：香港政府原則上同意把理工學院列入助學金及貸款計劃之內，不過，却未能撥出經費來施行此項計劃。

李博士前日表示：香港理工學院完全支持理工學院學生財務委員會之建議，並盼望該等建議能見諸實行。建議學費收費先行增加至港幣七百元，然後再增至港幣一千元。

加太航副總裁獲頓

粮船灣洲荒僻村落獲自來水供應

【本報訊】粮船灣洲的一個偏僻村落東丫村，因獲得鄰近村落北丫村民慨慨協助，及西貢理民府人員的策劃，已得到自來水供應。

在該地區，北丫的村民世世代代均佔有使用附近水源的傳統權益，他們的食水係來自溪澗，但距離北丫約一哩的四百多名東丫村民，因受到萬宜水塘建築工程影響，及官門水道的封閉，以致需要從遙遠的地點取水。恰巧，該耗資數百萬元興建的水塘却離東丫頗近。

因此，東丫村民派遣代表與西貢理民府商談解決辦法，並擬訂一項計劃，建截溪水壩，敷設水管輸送食水至村中各戶，但此計劃會有問題的，因爲北丫村民對水源權益的傳統特別重視，可能會有什麽反應。

西貢副理民官黃仁偉稱：北丫村民考慮到該溪澗爲區內現時的唯一水源，所以，他們表示異常的慷慨。經過數星期的磋商後經已達成一項協議，北丫村民將繼續保有食水供應的優先權，供家庭及灌溉等用途，但同時東丫的村民亦將會獲得充足的家庭食水。

水務工程已於兩月前動工，目前已全部完成，並已敷設水管數百碼，將食水直接輸送至兩村的各戶村民，此項工程需費九萬元，係由西貢理民府策劃及資助，並監督建築工程。

一項官式食水啓用儀式將於稍後舉行。

加太航新任命 獲頓爲副總裁

加拿大太平洋航空公司總裁紀里賓佈：委任獲頓爲該公司之副總裁，主理保養及工程事務，是項任命由二月一日生起效。

獲頓於一九五二年在卑詩大學取得文學及科學學士銜後，即加入加太航工作。他在該機構歷任工程部要職，升遷前曾任助理副總裁，主理技術事務。

獲頓辦事處地點爲溫哥華機場加太航工作中心大廈。

滙豐澄清部分紙幣編號印刷次數問題

【本報訊】滙豐銀行昨日正式澄清有關該銀行發行紙幣印刷編號的次數。

該銀行稱：據最近報章所載，而滙豐銀行亦接獲多次查詢，謂滙豐銀行所發行的紙幣，發現其中一部份的紙幣編號除了在正面印有兩次外，有背面亦印有四次：而另一部份則僅在正面印有兩次。

滙豐銀行現特予以澄清，從下列編號開始的紙幣，其編號僅在正面印有兩次：五元——由ZV四零零零零一號起：十元——由GU七零零零零一號起：五十元——由N零零零零零一號起：一百元——由WE零零零零零一號起：五百元——由M三零零零零一號起。

以上紙幣發行日期全部均在一九七三年十月卅一日。

萬國寶通財務熱綫電話貸款

由於一般私人貸款機構，申請貸款手續繁複，申請人需携各類證件，聯同保証人，數度往返，並要填寫各種表格，經該貸款公司長時間審核，才能借到款項，諸多不便。萬國寶通財務公司有見及此，特別提供迅捷熱綫電話貸款服務，使貸款人用最容易方法於最短時間內獲得款項應急。申請人祇需致電五一二七四五四六，即有專人透過電話，代爲填妥一切有關表格，無須申請人親身前往。經該公司審核資料後，在最短時間內便會通知符合資格的申請人到公司辦理領款手續。

申請資格祇要有固定職業，月薪九百元，在同一機構服務一年以上，便可申請貸款。

藝術節演京劇

【本報訊】藝術節京劇將於二月廿二日及廿三日在大會堂音樂廳上演，價值十元、十五元、廿五元及一百元之入場券，現已在大會堂藝術節票房發售。

大會堂兩晚京劇之劇目經已擬定如下：第一晚之劇目包括「梅龍鎮」、「羅成叫關」、「二進宮」及「樊江關」，第二晚之劇目則有「黃金台」、「鍘五龍」、「拾玉鐲」、「武家坡」及「大登殿」。

屆時觀眾將可欣賞到傳統京劇純熟以及細膩之表現技巧，這些表演可以說是舞台上的綜合藝術，將歌唱、朗誦、啞劇、雜技及舞蹈共冶一爐，外國人早已對之神往，而本地觀眾對自己的國粹更不容錯過。

參加藝術節京劇演出的名演員，計有李金棠、郭小莊、高蕙蘭、殷蘭娜、陳元正、王鳴詠、唐復雄、陳玉麟、王大保、王金枝、姿振庭、李文琴等，均爲一時之選。

一九七六年香港藝術節進入第二週，入場券已售出八成，打破過往紀錄。

應邀參加本屆藝術節的外國知名藝術家陸續抵港，明天到港的計有哈萊管絃樂團的客座指揮亞維爾．曉士，「詩俠史蘭奴」的服裝及舞台設計人約翰．布龍費爾特，該劇將於下週由英國芙蓮斯特節日劇團公演。布龍費爾特的首要工作是檢查「詩俠史蘭奴」一劇在港製作的佈景進展情況。

同一班機來港的藝人還有著名結他演奏家柏哥．寶牙，他所領導的西班牙民族歌舞團將遲一日來港與他會合。

新十五上元佳節 竹林寺進香者衆

荃山竹林寺，向例每年正月新十五舉行上元佳節，際年屆時，登山進香善信，總在三千人以外，開齋三百桌才可交代。十三日又爲方丈融秋老和尚說法，

起禮拜藥師懺，十五乃長年大悲寶懺開懺，一連串熱鬧，該寺新建大雄寶殿，已於去年十一月初一興工，由李宗動則師設計，重簷均已直達大殿地盆，一俟落成，不失爲名勝古刹，乃萬年不朽之感應大道場，難得稀有之種善因獲善果之大好機緣，冀望各方善信隨緣響應，仍正破美舉。

新春團拜

康聯會

香港戒毒會康復先進聯誼會，昨在會所舉行新春團拜，該會所屬六個分會及九龍宿舍之兄弟共五百餘人，由上午十一時開始，至下午四時分別參加團拜，團拜開始前氣氛異常熱鬧，首先由羅理基爵士致賀詞，繼由胡百富太平紳士、大律師，會長梁明年碩士，副會長郭堅祝賀大家龍年好運，語多勉勵，最後由理事長李海琦致詞感謝各位首長親臨團拜，予會友莫大之鼓舞，另籲請全體會友精誠團結，百尺竿頭，更進一步。

博愛歷居總理

博愛醫院歷屆總理聯誼會，昨初八日晚間假美麗華萬壽宮，舉行新年團拜聯歡敘餐，到有新界元朗理民府長官許雄、副理民府官梁建邦，聯絡官黃天宋，該聯誼會會長戴東嶽，主席馬汝擴、副主席李柏基、伍保森、尹培、鄧文受、歷屆正副主席、總理等共百餘人，席間由馬汝擴主席致新歲獻詞，祝賀新禧，生意興隆、財源廣進，并報告有關會務推行與及籌辦康樂聯誼情況。繼請元朗理民府長官許雄致詞，對該會歷屆總理雖已卸任，但仍對博愛醫院善業不斷贊助，博備致稱許，盼能繼續傳統精神，支持博愛醫院工作，最後請由陳日新主席主持抽獎助興。

博愛醫院歷屆總理聯誼會新春團拜聯歡，主席馬汝擴致新歲獻詞。

華洋百貨兩會

香港出入口華洋百貨行普益商會與港九華洋百貨業聯合總商會，前（五）日下午六時，在普益商會禮堂，聯合舉行丙辰年新春團拜禮。參加者有兩會首長、顧問、理監事、董事湛兆霖、霍灼華、付洛生、朱錫林、黃蘇、區祥、招炯垣、劉余廉、游榮權、潘濤、陳錦臺等逾百人。

兩會永遠名譽顧問湛兆霖，百貨商會理事長付洛生，普益商會主席霍灼華相繼致詞。湛兆霖致詞稱：百貨……合舉行團拜，使港九百貨同業打成一片，歡渡愉快春節。其熱鬧與歡樂氣氛，本人固中心喜悅，大家亦有目睹，相信兩會今後當朝此方向……業之更大進展。目前世界經濟已開始復甦，本港百業共利，工商百業逐漸恢復繁榮，然與經濟好轉之同時，存在通貨膨脹之威脅，值得吾……

合欽靈防四屬會

合浦、欽縣、靈山、防城四屬同鄉會，防城同鄉聯誼會，定正月十六日（星期日）假旺角西洋菜街萬宜酒樓聯合……。席間致送新年利是每人一封，并設幸運抽獎，獎品豐富名貴。席券每張二十五元，已分發兩會首長及理監事同人認銷。

二月八日下午二時，惠州十屬公會在亞皆老街會所舉行新春團拜，參加者計有首長黃志鴻、李林慈、向事炎、劉少金、劉天衣、張覺凡……道仁、古伯濤、梁雄、暨理監事等數十人，由理事長劉少金致新春獻詞，語多吉祥，并報導會慶秩序籌賑災善款，本會除先捐一萬二千……元同鄉，本會與人同精神，繼續募捐，共勵善舉，詞畢茶會聯歡。

海南同鄉會

旅港海南同鄉會，昨……行新春團拜，到有該會首席會長黨理事長吳多泰，會長符致興、孔繁禹，監事長王鴻，副理事長陳安邦、雲逢璋、吳屏、盧業燦，副監事……監事等濟濟一堂，場面熱鬧。

吳多泰會長在團拜席上致賀詞，恭祝大家龍年行好運，萬事勝意，祭讀：新建層樓，……濟復甦，本港工商業日趨好轉與中降，希能帶來蓬勃繁榮景象，願大家以龍馬精神，發展所業，必可獲得更大成就，對本會亦望各同仁……，貢獻其力，加強努力於得同鄉謀福利，繼由各首長致詞，語多吉祥，禮畢，茶會聯歡，大家互祝新春與泰，事業昌隆。

香港書院（商科語言）
彌敦道607號 新興大廈三樓 K858440
彌敦道593號創興銀行大廈5樓 K859364
彌敦道687號 嘉禾大廈三樓 K945747
灣仔軒尼詩道439香島大廈2樓 H796835
西班牙文 德國語文 英語拼音 日文法 英語會話 電腦打孔 裁剪珠算 速記信札 中英簿記 中英打字
TOEFL・GCE英文・CIF文員班・商科證書班 廣告裝飾班・特設英文專修班P.4—F.5 早午晚班

工商晚報聯刊 特別分類廣告
每段二吋二格或四吋一格
每天日晚報
合共收費三十五元
連刊七天
上期收費 不折不扣
此種廣告祇以普通廣告費爲限 啟事及書類除外。

眞善美小學
幼稚園
招寄宿生
本校聘小學女教師
花園別墅．最佳設備
管教食住．盡善盡美
（升中試成績百份之一百）
校址：青山新墟利發別墅
電話：12—八一八五二八
自備校車假期接送學生至佐敦道碼頭

善基中小學
招各班寄宿生
元朗洪水橋丹桂路十二號
電話：12—七六〇三三四
12—七六八六九七

紹榮鋼鐵廠有限公司
SW STEEL
承接建築紮鐵包工包料
保證照工務局則樓標準
（歡迎介紹判頭）
電話：H—二二五五三九一
H—二二四三六一

哲學相命院 聰字 靈學
刁德群 會客
原址九龍佐敦道十五號華豐大廈五樓H座
梯按5字外寄九龍中央信箱二七一一號
電話：K三〇二四一一
時間：每天上午十時至晚上六時
流年相命仍照原例

免費刻名
美國嘉蘭 Garland 金筆
Quiet Quality WRITING INSTRUMENTS
GARLAND
Beautifully balanced writing instruments that reflect years of skilled craftsmanship choose either gleaming 12 Karat Gold Filled, or high lustre Deluxe Chrome. Available with handsome gift boxes
金 港幣$90
白 港幣$45
金 港幣$60
白 港幣$30
請駕臨各大公司參觀
總代理
PROMOTERS INTERNATIONAL
TEL 5-274424-5

元朗 安康泰樓
安康路（元朗鄉議局中學側）
二廳二房 四萬餘元
一廳三房 五萬餘元
◀免費間格裝修▶
水電齊全・即買即住
所餘無多・欲購從速
鴻新建築公司
電話：⑫772441・⑤453126—7
（地盤星期例假照常辦公）

德禮大廈
寫字樓
廉租
（彌敦道／嘉枝角道交界）
大小單位俱備，中央冷氣系統，附設停車場，專業管理，租金特廉・詳情請電：
3—811814，3—819231
香港發展地產部

豪華 大華 華聲
歐洲新公司 嚴格兵片 驪影出品
彼得方達 基斯杜化 李華利 秦沙華 拉大紅 六主演
今第二週 五場早請
請看搶劫鑽石場影評
不宜兒童
七彩巨片

美孚新邨新樓價
置業人士盡開顏
過錯勿萬 機良業置

美孚企業爲幫助欲置業人仕，均能實現其理想，務使居者有其屋，特別將樓價作一次徹底的檢討及調整。除樓價作大幅度的調整外，付款辦法亦極爲通融。先付訂金一成，即可入伙，餘數再分十二年攤還，絕不取巧。欲知詳情，歡迎駕臨美孚新邨售樓處查詢。

美孚新邨
美孚企業有限公司
售樓處：美孚新邨百老匯街二號C一樓 電話：3-711351-4
美孚新邨蘭秀道二十八號C地下（萬事達廣場）
電話：3-728411-2

爲應付投注站及海洋公園開支 本季賽馬增加三次 下一馬季提早開鑼

【本報訊】一九七五至七六年度賽馬季，共編有三十次日馬，十四次夜馬，共爲四十四次，由去年十月四日開鑼，以迄今年五月廿二日煞科，但有關方面經過研究，已決定將馬季延長，增多三次賽馬均跑沙地，賽馬是延長到六月五日抑或六月十二日，則有待馬會總經理彭福少將今日（星期一）下午四時舉行記者招待會中作出確實之宣佈。

馬會鑑於去年十一月十五日及廿二日兩次日馬跑沙地，仍然受歡迎，故有增多三次沙地賽，至於下一季——一九七六至七七年度賽馬，亦將提前在九月開鑼，並增加賽馬次數，九月至十月之間，仍常有風雨，爲護養跑道草皮，該兩月之賽馬將在沙地上進行，有消息傳出，下季賽馬將爲九月開始以迄明年六月始結束，期內將編賽日夜馬有五十五次以上。比今季增訂後的四十七次賽馬爲多數次，是否屬實，馬會在稍後時間，將會宣佈，苟如此則每季之暑假將由原來之四個半月縮減爲三個月。

馬會增加賽期主要原因是：投注站皮費不少，空置數月，影響甚大，初時以爲多重彩會受歡迎，得以彌補皮費，誰知月前多重彩之投注，遠遠不如理想，佣金所得，實不足以彌補皮費，爲開源計，祇能增加賽馬次數。

同時海洋公園支銷亦至浩繁，初期計劃在農曆新年可以開放，有若干收入，但由於一度發生火警，及有若干故障，開幕日期要延到今年暑假，約在七八月之間才能開幕，此亦使馬會對財政上之策劃，需要進行重新處理的。

馬會目前的支銷是十分龐大的，而最大之進帳則爲賽馬抽佣之收益，故開源祇有增加賽期。

又訊：本週末（十四日）賽馬，適逢農曆正月十五，元宵佳節，英女皇伊利沙伯二世盃，編在是日舉行，此項盃賽，是去年五月英女皇訪港時由英國帶來贈給馬會作爲一年一度的比賽，去年是第一屆，由第二班跑一五七五公尺沙地賽，結果由黛亞鏈領利是吉獲勝，爆冷門而捧盃，今次改爲公開賽，利是吉報名越級挑戰，但翌日立即宣佈退出比賽，放棄蟬聯希望，今次賽程爲一八〇〇公尺，出馬七匹，如無意外，馬王永勝可穩奪女皇盃。

有關本週末的九場賽馬，最後報名及配磅，將於今（星期一）午由馬會評定公佈，是次賽馬除公開賽一八〇〇公尺的女皇盃外，其餘八場比賽，分由第三班第六班及新馬A班担任；公開賽的一八〇〇公尺，七匹馬報名，第三班二二三〇公尺九匹馬報名，可能變成冷場。

下週賽馬又復日以繼夜，因此，活動又趨於繁忙，今日發佈週末賽馬配磅，星期二下週三（十八日）夜馬分場，星期三，下週末（廿一日）日馬分場，星期四本週末賽馬編場及排位，星期五下週三夜馬配磅，星期六賽馬。

下週三（十八日）夜馬改由第五班及第七班担任，第五班分賽一〇三〇公尺、一五七五公尺及二〇〇〇公尺，第七班分賽一〇三〇公尺、一四〇〇公尺及一五七五公尺。

目前第五班有五十餘匹馬，而第七班有六十餘匹馬，因此，預料報名馬必定十分擁擠，跑七場仍將有大批後備馬。

瀝源邨商場大廈 廿二舖位將招租

【本報訊】房屋委員會轄下位於沙田新市鎮之瀝源邨，其商場大廈內之一批舖位，將於極短期內以投標方式出租。

瀝源商場面臨該邨入口處之巨型噴水池，全部有空氣調節設備，地下爲停車場，二樓有一級市場，三樓有一百貨公司，廿二間商店則分別設在二、三樓。

兩間酒樓毗連商場大廈，面積分別爲一萬二千餘方呎及二萬四千餘方呎。

將來出租之廿二間舖位，每間面積由五百方呎至七百五十方呎不等，規定經營之行業多種，如玩具、文具及書籍、皮鞋皮具、禮品、體育用品、診所、餅店、珠寶、鐘表、攝影器材及沖曬、眼鏡、精品、藥房、牙醫診所、視聽器材及咖啡店等，亦有不指定行業者。

瀝源商場之設計，不僅爲邨內住客服務，同時亦向整個沙田之居民提供購物設施，其服務性質類似愛民商場。

將來該商場之商業單位開始營業後，邨內住客不必外出購物。同時該邨將有一條有蓋行人走廊通往隔鄰之禾輋邨。隔開兩邨之馬路則由一條天橋貫通，故一俟禾輋邨建成入伙後，來往兩邨之間極感方便。

新馬場地址與兩邨相距不遠，他日馬場建成，定必爲兩邨之商業單位帶來不少生意，該處之熱鬧程度，當可預期爲沙田全區之冠。

瀝源邨之首兩座大廈已入伙之單位約一千個，住客逾五千人，另有三座大廈亦將於不久開始陸續接收，辦理入伙手續，數月內居民將增至近一萬三千人。七座大廈全部入伙後，該邨住客共二萬三千人。

台灣皮影戲 在港演出成功 今日增演一場

【本報訊】香港藝術中心在中區舊木球會舉辦之台灣皮影戲表演一週來演出成功，已決定增加演出一場。

香港藝術中心節目統籌主任白加女士昨日宣佈，增加一場皮影戲將於今晚六時四十五分演出。

白加女士說：「由於反應甚爲良好，我們就決定將演出期間延長一日。」

她說：當滿座時，較遲入場的市民就要站立觀賞演出，因此她提醒市民如想在欣賞最後一晚演出時獲得座位，就必須提早到場。

白女士續謂：「我們原想表演團能留港較長時間，但很可惜他們要到其他地方演出。」

大澳青年投訴兩事 間歇停電居民不便 建中學遲遲未實現

讀者意見

編輯先生：

我是一個自小在大澳長大的人，在這十多年來，我對大澳有很大的認識和了解，雖然我也嚮往香港的繁榮社會，但我更喜愛大澳純樸的生活，大澳本來是一個鄉村僻壤的地方，但在這幾年來已成爲旅遊人仕的好去處，因爲自從在幾年前開發了一條馬路，交通方便了很多，促成了大澳在各方面有了新的發展，這當然是好的開始，但是還有兩點問題是值得我們討論的。

第一、就是大澳的電力問題，在這幾個月來，每個星期必定有一天是暫停供電（我指的是永安街以及沙田村），而停電通知書多數寫上上午九時停電，下午五時三十分恢復供應，而一些主婦一心以爲五時三十分有電供應，便打算有電後煮飯，又誰知直到六時近二十分才恢復用電，才弄致超出預算，晚飯要到很晚才能用膳，試想想，如果那些受害者是電燈公司人員，又會否口出怨言呢？所以我希望有關方面能注意這點。

第二、就是有關興建中學之事，幾年前已經是說要興建中學，由復可大和尚資助，那時我是四年級的學生，但現在還沒有完成，若我有機會唸書，現在也該是一個中三的學生了，但到是爲何這麼久還未見有一座宏偉的中學出現？難道就祇有一個「滿」字，最令我奇怪的就是那些大澳的知名人仕，爲何對這件事不積極進行，莫不是他們也是一句「各家自掃門前雪，不管他人瓦上霜。」希望有關方面能著重注意這個問題，因爲我相信不祇我一人的希望，而是全大澳居民的願望。

一個十六歲女孩上

配合地鐵建築工程 旺角若干街道 改變行車辦法

【本報訊】運輸署昨日稱，由本月十一日上午十時起，九龍旺角下列各街道之行車辦法，將予以調整，以配合地下鐵路之建築工程：

㈠山東街，介乎砵蘭街及上海街之間一段，改爲單程西行路線。此外，介乎新塡地街及甘霖街間之另一段山東街，亦改爲單程西行路線。

㈡甘霖街，介乎山東街及豉油街之間一段，改爲單程南行路線。

㈢豉油街，介乎甘霖街及新塡地街之間一段，改爲單程東行路線。

㈣弼街，介乎洗衣街及通菜街之間一段，改爲單程西行路線。同時，介乎西洋菜街及彌敦道間之另一段弼街，亦一併改爲單程西行路線。

屆時，有關地點將設有交通標誌，以指示駕車人士。

中大附近貨車翻側 車上空桶滾滿地 來往交通受阻塞

【本報訊】新界大埔道馬料水中文大學附近，昨晨九時許發生貨車失事翻側，司機受傷，而車上儎滿的石油氣空桶數十個均拋散路中，該段路的交通因而受阻，由九龍駛往新界的車輛大排長龍，直至十時許始恢復常態。

肇事的貨車是荃灣楊屋道三號創興行貨車，車牌AV二一一號，車上滿儎無比石油氣空桶約六十個，由九龍沿大埔道向新界方面駛去，詎駛至上述地點時，據說司機因閃避一部迎面而來的車輛，急扭左舦，以致衝上左邊行人路，越過石壆而向路旁的山脚嚴石塊及石壆撞去，若干石塊被撞脫，該車左邊車頭毁壞不堪，司機亦浴血車廂，該車隨告翻倒路中。

當該車翻倒後，車上數十個石油氣空桶亦四散拋於路中，一部救傷車、一部消防車已趕至現場，除將傷者送院敷治外，並由消防員將該車移上行人路，以免阻塞交通，數十個石油氣空桶亦被拾起移放行人路一隅，由兩名消防員暫代爲看管。

天氣預測

吹和緩東風，除間中密雲外，天色大致晴朗。今日最高氣溫可升至攝氏廿三度，昨晚十一時室外氣溫爲攝氏十六度，濕度爲百分之七十四。

紅色火災訊號

港九打字比賽頒獎

由九龍旺角彌敦道六〇七號新興大廈三樓，旺角廣創興銀行大廈五樓，旺角彌敦道六八九號嘉禾大廈三樓及香港灣仔軒尼詩道四三九—四四五號香島大廈二、三樓之香港商科語言書院主辦之一九七五年度「港九打字比賽」，經賽後選出職業及學生兩組之冠、亞、季軍及優勝者。本屆之「港九打字比賽」參加人數，空前熱烈，昨在該校禮堂舉行頒獎禮，由校長伍楚生博士及校監王玲千女士頒獎及致訓詞。

此次比賽之如此成功，由於賽前集訓工作做得十分良好，因凡參加者，均由校長伍博士親自監督進行集訓工作，同時由該校派出專門導師負責進行，完全免費，其內包括有速度，信件及草字等，均採用英國必文學院考試制度方式進行。

茲將比賽結果公佈如下：

職業組：冠軍：何春蘭（名廠打字機一架及銀牌一個），亞軍：梁碧珊（名廠收音機一架及銀牌一個），季軍：阮淑娟（名廠筆座一個及銀牌一個）。

學生組：冠軍：謝家瑜（名廠打字機一架及銀牌一個），亞軍：梁寶德（名廠收音機一架及銀牌一個），季軍：周沃紹（名廠筆座一個及銀牌一個）。

優勝獎十名：職業組：文瑞美、駱海華、尹淑嫻、簡翠輝、楊貴玲、學生組：陳燕紅、呂珮筠、龔家棣、林少財、陳燕儀。

以上各得獎者，各得該校出版之英語會話書及錄音帶一套及銀牌一個，獎狀一張。

打字比賽頒獎禮，伍楚生博士、王玲千校監與獲獎者合照。

九龍千名中學生 參加就業研討會

【本報訊】九龍城、土瓜灣、紅磡及何文田四區之中學生一千人，將於本月十三日（星期五）參加一個爲期一天的就業研討會。

該研討會係由勞工處青年就業指導組主辦，於是日上午九時卅分至下午四時，在九龍巴富街八號何文田官立中學舉行。

研討會將邀請嘉賓作六項專題演講及討論，如銀行、廣告、會計、電訊通訊工作、政府工作及學徒訓練等，此外，午後將放映兩部電影，其一爲「擇業上下集」，其二爲「護理工作」之就業機會。

該四區的所有高年級中學生，均歡迎參加。

天天日報社長韋基信，將主持該研討會開幕儀式及致詞。

六種遠年一仙港幣 業餘收藏家求善價而沽

【本報訊】一位業餘古錢收藏家投函西報，謂有香港鋼幣造至一八六六年英女王維多利亞皇朝鑄造者，因欲出售，未知價值若干，本港人士知道此等古錢所值者，請加賜教云云。

該位所藏古錢如下：

（日期）	（朝份）	（面額幣值）
一八六六年	維多利亞	一仙
一八七七年	仝上	仝上
一八七九年	仝上	仝上
一八九九年	仝上	仝上
一九〇一年	仝上	仝上
一九〇四年	愛德華	仝上

社會署獲贈輪椅 供傷殘人士使用

【本報訊】社會福利署昨晚接受尖沙咀獅子會贈與本港傷殘人士之輪椅二十架。

該會昨晚在喜來登酒店舉行之一週年紀念慈善餐舞會中，由會長陳錦泰將輪椅交與社會福利署署長李格融。

李氏表示，政府與社區須互相配合，緊密合作，以發展社會福利事業，在傷殘人士的康復服務方面，亦不例外。

他表示，社區內人士應協助消除妨礙傷殘人士重返社會的成見及其他環境上的困難，盡力改變對傷殘者之不正確態度，並顧及他們身心的需要等等，鼓勵傷殘人士盡量發展其潛能，根據實際的需要而支持及參與各項的康復工作和計劃，使傷殘人士能夠真正做到「傷而不殘」，成爲對社會有貢獻的一份子。

孟加拉外貿部長抵港 歡迎港商投資 發展多種工業

【本報訊】孟加拉國工商及外貿部長胡特昨在港逗留兩天後飛往曼谷。

逗留期中，胡特曾訪問香港總商會及與本港工商界人士、社會名流及新聞界會談，會談內容主要是尋求雙方在工商業上合作的可能性。

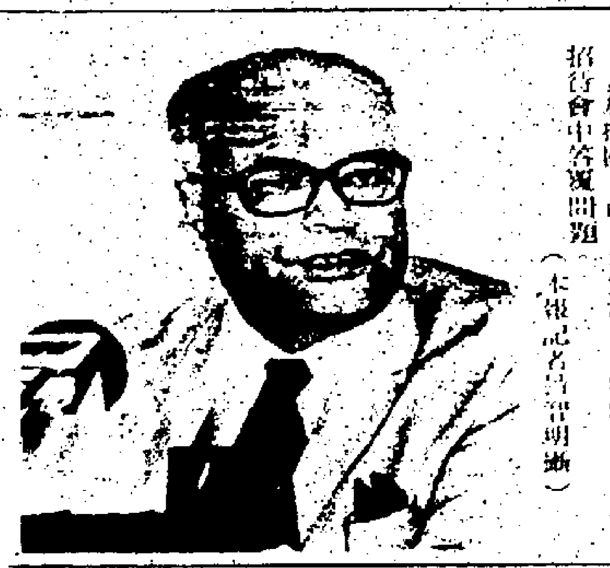
胡特昨在假馬會的記者招待會上透露，該國希望港方作指導及合作，共同發展該國的皮革製造業、電子業、造船業及肥料製造業等。

他表示，該國歡迎各國在彼方投資，並謂外商投資將享有五年的免稅期。

他說，目前該國正制定更詳細的保障外商的法例。

對於孟加拉人民共和國目前頗爲混亂的情勢，胡特謂他對自己國家的政治穩定甚有信心，他更指出港方的廠家亦似未有對此點顧慮。

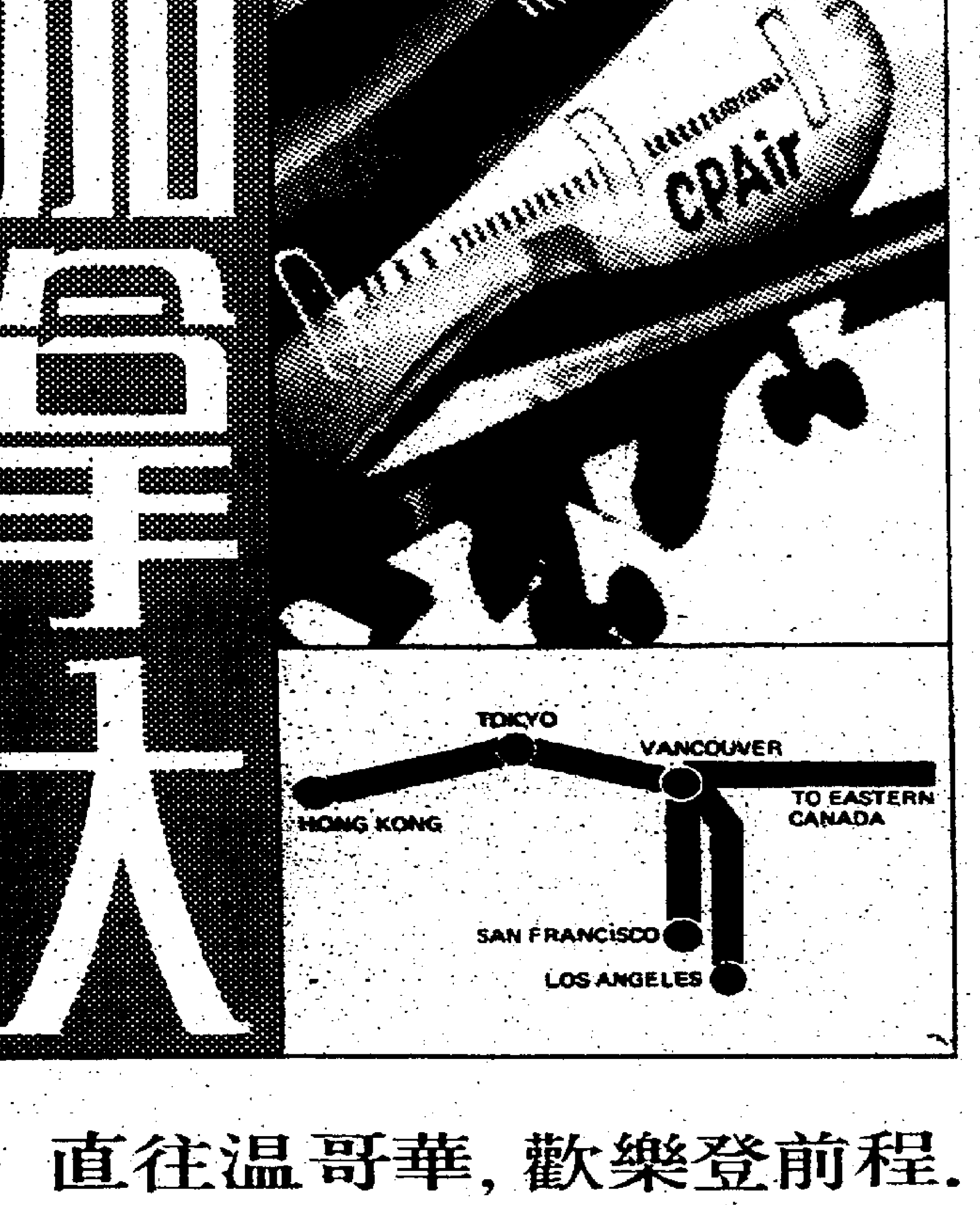
胡特更證實該國已決定短期內在本港設立一領事館，以加強雙方外交。



孟加拉國工商及外貿部長胡特昨日在記者招待會中答覆問題（本報記者[illegible]智明攝）

加航獨有 原機直航加拿大

每星期有三班747航機飛往温哥華，並有加航接駁班機轉飛加拿大東部及美國加州，方便快捷.



歡迎閣下乘搭加航最新747B巨型珍寶客機前往加拿大。
加航的服務人員，精通多種語言，以加拿大人友善好客的溫情款待閣下，使閣下有賓至如歸之感。
加航747航機舒適寬敞，旅程優悠安逸；閣下並可在機上欣賞電影和身歷聲音樂，祇需付出象徵式費用。

在温哥華稍作勾留，吸一口新鮮空氣。
閣下在繼續登程往加拿大東部或美國之前，何不在風光明媚的温哥華逗留數天？温哥華的天然美景和清新空氣，能令閣下身心舒暢，俗慮全消！

每天均有班機轉飛加拿大其他城市及美國加州，方便之至。
抵達温哥華後，閣下即可接駁加航每天一班的747航機直飛多倫多；倘若閣下有意在温哥華逗留數天始再登程，加航每天另有七班航機前往多倫多。此外，並有班機可載閣下到加拿大其他大城市，包括：加技利、愛門頓、温尼辟、渥太華和滿地可。
如閣下要轉飛美國加州，加航每天都有三班航機由温哥華直飛三藩市，兩班直飛洛杉磯。

詳情請向各大旅行社或香港太子大廈加航辦事處，電話5-227001.

直往温哥華，歡樂登前程。 CP Air 加航

東南無綫電專招男女生

科別：（一）高級無綫電及電視工程科（二）高級彩色電視工程科（三）無綫電報務科（四）無綫電及電視技術科（夜校）
開學：二月六日 試期在校內公佈
校址：旺角花園街七十五號 電話：K九六〇一二六
監督兼校長鄺文熾

中西英文書院

招收：英中一至英中四各級男女插班生（各級約廿名）
報名：即日開始，試期報名時通知
校址：九龍嘉林邊道十一號
電話：三—三七三五四零．三—三六六四六一
校監 諸兆鈞 校長 陳玉堂

港九潮州公學夜校

招一九七五年度下學期插班生
英文中學部：F.1—F.4插班生
班級：中文中學部：小五—六，中一—中四插班生
英專部：P.3—F.4新生
報名：即日開始接受報名，逢星期一至星期五每日下午六時三十分至九時三十分，携備證件相片，隨到隨考。
日校：招中一—中三各級插班生
校址：九龍旺角洗衣街一五〇號
電話：三—九六四一八七
監督馬松深

中西書院 英專 英中 夜校 二月新學期招生

夜英專 字母班至中五（會考班不招插班生）
夜中學 英中一至英中四（會考班不招插班生）
報名 星期一至星期五晚上七時至九時
校址 九龍嘉林邊道十一號A
電話 三—七三五二八 三—七三五四零

諸聖夜中學招生

一、班級：英文部：F.1至F.4 中文部：中一至中四 各級插班生
二、報名日期：由即日起，每日下午六時半至九時半（假期不辦公）
三、報名手續：帶備證件及相片兩張，來本校辦理報名手續
四、校址：九龍旺角豉油街諸聖中學
電話：K八五〇五七〇一 K三〇〇一四七

大同英文夜校 二月新學期招生

預科部：不招插班生
英中部：F1至F4（會考班不招插班生）
英專部：字母班至F4（會考班不招插班生）
報名：星期一至星期六晚上七時至九時半
校址：九龍亞皆老街一一五號（火車橋側）
電話：K016640

香港中文大學徵聘教職員

本大學徵聘一九七六年度教職員，詳情請閱明日本報。
一九七六年二月九日

不需動手術即可…… 止癢止痛 收縮痔瘡

痔瘡患者常感痛楚難受，當不想動手術割除，[illegible]是採用「美國白宮痔瘡藥」（PREPARATION H）。醫生發現，此種痔瘡藥不僅能迅速止癢止痛，[illegible]即可收縮痔瘡。「美國白宮痔瘡藥」獨含特效生肌素，能從速治口癒合，早日痊癒。「美國白宮痔瘡藥」備有藥膏及藥栓兩種，各大藥房均售。

傷風感冒之不適 迅速消除

當患上傷風或流行性感冒，服用「安你神」（ANACIN），有助迅速康復。「安你神」比其他同類藥片，含有更多種由醫生推薦之特效成份，能助你早日痊癒。服用「安你神」藥片後，熱度立退，痛楚全消，一切恢復正常。「安你神」絕無引起胃部不適或其他副作用。請即服用「安你神」，切勿任從傷風或流行性感冒影響健康。「安你神」藥片，各藥房及超級市場均有出售。

(右圖)大角咀兇殺案，死者的四名朋友，事後在現場協助警方調查。(左圖)警方在現場檢獲一柄雪抻，相信爲兇徒遺下。(本報記者攝影)

今年第十二宗兇殺案
新潮青年參加舞會 途中遇襲陳屍路中
現場遺下染血雪插兇徒遁去

死者高興路

【本報訊】一名新潮青年，昨晨在九龍大角咀參加舞會途中，遭人襲擊，[illegible]

[illegible]

……說：實在不知他因何遇襲身亡，同時亦不相信他與人結仇。在家中他是一……所得薪水交給父親幫補家用。

【又訊】兩名男子，昨晚十時許在深水埗長沙灣道……被多名男子襲擊，雙雙被人斬傷，被送院救治，逞兇者事後逃逸。兩名傷者爲：○鄭晉新，二十歲，住李鄭屋邨第十座四七室，傷頭部；○鍾炳權，二十歲，住廣成街二號某樓，傷背部。

港府計劃耗資億元 建東新界交通走廊
配合新界工商業發展

【本報訊】爲配合新界發展，[illegible]……已加緊動工建成該條新……該項計劃，將於本年中……直達大埔工業邨，可供……公路，亦將予以擴闊，……沙田大埔公路，一向……於環境，發展較難，因……配合實施工業邨計劃。……已開始動工，目前工務……埔工業邨，由彩虹邨，……大埔坳，直至大埔工業……會達一億元之鉅。

兩名長毛賊 刦龍門酒樓

【本報訊】灣仔莊士敦道龍門酒樓，昨午被兩名長髮青年明目張膽行刧，從櫃面處掠去約三千元現欵逃去。

昨日下午五時零五分，酒樓內正茶客如雲，有兩名飛型打扮青年進入酒樓，直登上閣仔櫃面，當時櫃面坐着一姓劉與姓宋女收銀員，一匪亮刀低聲喝令她們不准妄動，隨自行拉開抽屜，取去一大叠鈔票塞入口袋中。兩賊得手後轉身奔梯下樓逃去。

兩名女事主因驚慌過度失聲，目送賊人離去，稍後才能將事告知樓面同事，撥「九九九」報警。

該叠鈔票總數約三千元，是該酒樓之餐菜欵項。案發時，食客沒有發覺櫃面被刧，及至警員到場調查時方知道。

……然遭人閙毆及拳擊下而發生。

探員開槍擊斃途人案
進行研究死因 後天開庭聆訊

【本報訊】旺角彌敦道皇上皇餐廳附近，今年一月九日晚上九時卅分，在繁盛熱鬧夜市中，一名休班探員在鬧市中鳴槍三响，造成一名男子死亡及一名途人受傷事件，有關死者之死因，南九龍裁判署定本月十一日(星期三)起，一連四天進行研究死因聆訊。

在該宗鳴槍事件中死亡的青年名黎漢成，十九歲，惠陽人與父母和一兄兩姊一妹住在山東街七十八號二樓，他排行第四，兄長和兩姊已結婚。

黎漢成在花園街日明機械廠任職，在該廠工作已四年，由學徒升至現在做師傅。

事發時與死者同行的兩名青年，一名李偉騰，在一家汽車材料公司工作，另一名黃漢強，做打紐門的工作。

該案發生一月九日晚上九時卅分左右，死者黎漢成，當時與另外兩名青年正沿亞皆老街行走，至西洋菜街交界時。突然有一輛編號BG五七一一號寶馬牌私家車，正由亞皆老街採轉入西洋菜街，私家車上當時坐有一名女子及一名隸屬九龍總部的休班探員。私家車見三人橫過馬路登時煞掣停下，探員與該三名青年因而發生口角，混亂中一名姓李的青年被人毆打，而事主隨即還手。其時死者及另一名青年見狀亦加入戰團。

及後，死者及另兩名青年見勢色不對，立即沿亞皆老街轉入彌敦道向油麻地方向逃走，當走至皇上皇餐廳附近時，混亂中死者黎漢成及另一名與此事件無關的途人分別遭人開槍擊斃及擊傷。

在該事件中，最初的消息報導爲一名探員追捕三名可疑青年時，突……

牛山開槍疑案 警方查無結果

【本報訊】港島牛山區梅道昨午發生一宗開槍疑案，一批警員於接獲投訴趕至調查時，卻一無所獲。事後將六名少年帶返警署協助調查。

事發於昨午四時廿分左右，一隊警方人員於接獲投訴，報稱牛山區梅道深碌徑一號附近有人開氣槍。

當警方人員趕至調查時，發現上址爲一間經已棄置的英文書院，而三樓已棄置的學生宿舍內，當時正有六名年約十六至十七歲的少年正在玩耍及聽收音機，警方見狀即上前查詢，並在現場進行搜查，卻一無所獲，經向六人查詢後，六名少年亦表示並未聽聞有開氣槍的聲音，及後該六名少年被帶返警署以協助調查。

警方表示：該事件並無可疑之處。

逸園一名工作人員舉報 揭發蠱惑狗陰謀 黑人物揚言報復

【本報訊】澳門逸園狗場，日前無意中揭發一宗蠱惑狗案件，幸狗隻尚未受害，一名狗伕事後自動離職。在此宗事件後，逸園部份職員曾遭黑社會恐嚇，揚言向舉報人報復。

有關舉報蠱惑狗事件，逸園本身原訂有獎勵計劃，但以此次舉報爲首次。

該事件發生於本月六日上午十時半左右，澳門逸園狗場某組一名工作人員，經過第四組狗房時，無意中發現該組一名狗伕擬以藥丸放置在該組屬下的「天之驕子」狗隻的飼砵內，發現者乃不動聲息而向狗房副主任龍學炳舉報經過，龍即協同第二副主任廖仲榮及知會獸醫關炎生及助手關姑娘，第四組狗師盧杰士及助手鄭志興等一行趕到第四組狗房，由獸醫關炎生以反應藥物施於「天之驕子」，該犬亦立即嘔出一粒黃色藥丸證明曾被服蠱惑丸，幸因藥丸尚未發生效力「天之驕子」未有受傷害。

事後一名狗伕被查詢，並承認曾收受外間四百元作酬勞，該事件逸園方面未有採取行動，而該名狗伕及後亦自動離職。

倫敦警方準備粉碎 華人黑帮犯罪集團
首腦開設多間餐館總部設在香港

【倫敦八日法新社電】此間的「星期日電訊報」今日報導：蘇格蘭場會同英國海關及稅務局，行將粉碎一個販毒、包娼、和勒索的華人黑社會組織。

據這報章報導，這個稱「三合會」的犯罪集團的總部設在香港，這個「堂」在倫敦，利物浦及英國西北部一帶的華人社會中很有影響力，而其勢力更延伸至荷蘭的阿姆斯特丹。

國際刑警已通知蘇格蘭場偵查這個集團。另一方面，英國警方已知悉這集團首腦的名字。這名黑社會頭子在英國擁有多間餐館。

據報導：這個華人黑社會集團涉嫌與上週蘇豪區一名華人的餐館老闆在一家酒吧內被殺有關。

此外，警方更發現這集團常從阿姆斯特丹偷運華人入境。

鯉魚門有藏寶？
據說是日軍埋藏 但無人能加證實

【本報訊】經過二十餘年時間，現傳出鯉魚門附近有寶藏價值數百萬元，據說該等寶藏是由日本軍隊佔據香港後從民間搜刮得來，未及運出，乃埋藏於當時尙未開發之鯉魚門區域。

上述消息：乃一位曾遭日軍囚禁於集中營名羅拔史托所發表者。

但港府則否認知道香港有寶藏之說，但公共紀錄，則無此項紀載，惟是羅拔史托則說實有其事，羅拔史托謂第二次世界大戰結束，告羅士打酒店茶廳是早歲及午茶最多茶客光顧地方，當他飲茶時，一位陌生人穿上英軍軍服走近桌前，告知，他是日本戰犯，曾知寶藏所在，將計劃如何發掘日軍留下埋藏之寶藏返日本，羅拔史托對金錢不感到興趣，乃淡然從之，惟是羅拔史托，此後即相信有寶藏之事。

在第二次世界大戰中，駐防本港之日本軍人已難找到，戰時在香港之英國人，亦不否認寶藏之說，一位英人謂在戰爭期間最珍貴者，是黃金與首飾，事實上，他將一枚戒指售與一日本人，換得糧食值一百五十元，其實該枚戒指祇值五十元。

羅拔史托深信戰事結束初期，許多人知日軍埋藏寶藏事，惟是今日則甚少，香港地方早已變爲高樓大厦，鯉魚門雖未有大發展，但興建軍營亦曾挖地打樁，可能寶藏已隨樁深入地中，永無發現之日，所謂鯉魚門有日軍寶藏，亦屬姑妄言之姑妄聽之，一種無法証明之傳說。

中大英語系高級講師指出 本港學童需要適當英文讀物
現正編寫以警察爲背景讀本

【本報訊】中文大學英語系高級講師艾德頓博士認爲香港之學童極之需要適當之英文讀物。

他指出：最近教育司署與出版商會談時所提出的文件，就正式地反映了這個問題。

該文件很準確地指出：中學一年級至五年級之讀本均感缺乏，特別是以英語來反映目前香港環境之短篇小說，更是需要。

艾德頓博士就有關皇家香港警察隊內各類不同之工作，已經開始編寫兩本中一至中三的讀本，以補這方面之不足。

他說：「目前的問題就是香港兒童擁有很少特爲他們編寫的讀物，如果所週知，兒童在學習時，會對其了解之事物，吸收更多。於是我便決定以警察的故事來作主題，以提高讀物之趣味性。」

現時之大部份學校「讀本」均與兒童之文化經驗脫節，故感染力不強。

例如，幼童對狄更斯著小說之簡本就難提起興趣，如兒童對書本內容不感興趣，就對學習和了解提不起勁。

艾博士以警察爲故事骨幹之靈感，部份是來自收聽電台播出的警察巡邏車消息。

他了解到警務工作所涉及的事物，既有自我滿足感，亦富有趣味性。

艾博士正派出他那精通中英語之研究助手王寶珊(譯音)小姐，往各區警署搜集正確的背景資料。

除了留意報案室之慣用語外，王小姐又要觀察警員在巡邏車上執行任務，及市民在報案室報案的情形。

艾博士表示：他的書本主要描寫警方巡邏車和當值警員所遇到的事情，同時亦會涉及水警方面。

艾博士曾爲香港和東南亞地區編寫了很多教科書和讀本，現時着手編寫的兩本書，是用英語寫成的，他相信中三至中五學生，以該兩書作爲課餘讀物，無論對學業或前途均有裨益。

他認爲既然香港學生祇有很少機會與說英語之人士接觸，所以閱讀英文書才是學習英語之最佳方法。他要爲本港學生編寫適合而又有趣味性的書籍。

該兩本讀物可於半年內編寫完成，明年初便可在課室出現。

法律界支持副按察司意見
囚犯坐監減刑期 法律上一個漏洞
張奧偉認爲法官判案時應計算在內

【本報訊】副按察司楊鐵樑士日前提出對現行服刑中囚犯，可獲較原判刑期提前出獄的不成文規例表示不滿後，已獲得本港法律界人士的響應，認爲此種制度，對若干罪犯來說，有姑息之嫌，而且未能嚇阻罪犯。

同時，法界人士認爲，就以嚴刑重典來嚇阻犯罪來說，目前仍言之過早，因爲目前法庭判案，實在未能算做重刑到可以嚇阻犯罪。

行政、立法兩局非官守議員張奧偉御用大律師認爲，現行不成文規例未取消前，法庭判案，似乎可以將可能減免的刑期計算在內的。

市政局議員鄒偉雄律師認爲這種不成文規例，對社會整體來說，並非一個好措施。

張奧偉議員在接受訪問時，對於應否減刑問題，有其另一種看法。他認爲如果不減刑，罪犯可能在監獄不耐煩，引起事端更多。

在被問及「如果罪犯因有減刑而更肆無忌憚，豈不助長罪惡」時，張議員認爲責任應該在判刑之法官，應該把罪犯能減刑期限計算在內，例如要使罪犯服刑四年，則判刑六年。

張議員並認爲法庭判決就算以大家輿論爲依據，亦不損司法公正。

鄒偉雄議員指出：對於一個因一念之差而做錯事的犯人，減刑規定的確是予以他們一個再生的機會；而對於一個頑固的囚犯，則會予他一種依賴的觀念，助長他們藐視刑罰的看法。

他提議將一些嚴重暴力案件如：强姦，因刧不遂而傷人等分門別類，註明不許減刑。他以爲這將是一中庸的做法。

但其中有一困難的地方就是，這個規定的修改及關乎整個政府的行政，非單純由監獄署可作決定的，而事實上，監獄署祇限於建議，最後的決定權仍在於港督會同行政局的商議。關於此點，鄒氏提出希望行政當局能予以指導。

目前囚犯被判入獄，以一年來計，通常祇坐八個月牢，此乃在扣除每年的約五十二個星期日，約十六個星期及其他勞工法定假期而得的數目。再者，當局亦有一鼓勵性的規定，就是囚徒在監禁期中行爲良好，當局會減短其刑期。

鄒氏謂他並不反對這一做法，但他指出其中有一漏洞，就是囚犯在被囚期中的行爲並無詳細的紀錄，以致幾乎每人都可獲得提前出獄，令這項規定的設立亦未免失其意義。

服刑中的犯人，可以獲得比原來刑期提前出獄的制度，事實上是法律上的漏洞，此舉無形中姑息犯罪者心理，而且對暴力罪行，更難收阻嚇之效。

在另一方面，雖然過去數年來，法庭判罰刑期，已較以往爲重，但無可否認，一般判刑，尙未到控罪所可能判處的最高刑罰，未能嚇阻犯罪，也是事實。上述是一位法律界人士昨日接受本報記者訪問時，所發表的意見。

該位法律界人士指出：根據目前本港所行的不成文規例，監獄署長，可以根據服刑中犯人的行爲，將其提前釋，一般計算標準，是以每年五十二個星期日，五十二個周末的半日假定，及公眾假期……十二個月判刑期，大約實際僅八個月，……一年刑期，……一直如是，無形中養成犯罪者早知坐監可以打折扣的姑息心理，此種習例，實在是難以令人滿意的。

該法律界人士並指出：除上述情形外，服刑中犯人，尙可以健康情況爲由，向港督會同行政局申請減免刑期，以往亦有此例，因此該位法律界人士認爲，對於犯罪者來說，似乎是太週到了。

該位人士指出：雖然過去數年來，尤其是近年來，法庭判罰，已較以前爲重，不過，如果說能夠達到阻嚇犯罪目的，則似乎言之過早了，因爲根據彼所體驗，無論在裁判署、地方法院或者高等法院，除極少數情形，或犯罪者爲積犯外，法庭極少判刑至控罪所可判罰的最高刑罰，一般情形，最多是控罪規定最高刑罰的一半，或者三分二，以強姦罪爲例，最高刑期爲終身監禁，但犯强姦，甚至加控其他多項罪名者，被判終身監禁者可說極少，因此，如果說本港已實行嚴刑峻法，以阻嚇犯罪，則似乎言之過早了。

桂林街鮮魚批發市場 兩幫魚販幾乎血鬥
藍帽子趕到及時制止

【本報訊】經常秩序混亂的深水埗桂林街鮮魚批發市場，昨晨九時許，兩幫魚販共百餘人，又因爭執幾乎鬧大片：警方藍帽子部隊及時趕至，制止了一場大衝突。

該處近深水埗碼頭，附近佈滿魚欄，鮮魚起落貨每日運來大量漁獲亦在附近起卸，因而成爲魚販集中地。

由於該處嚴格缺乏管理，每晨正當「埋欄」時刻，經常有爭先恐後現象，秩序混亂，昨晨又因「打尖」而引起紛爭，兩幫魚販共百多人，分持木棍、魚刀對峙，附近街坊見勢色不對，忙撥電召警。

稍後，兩部警車先後抵達現場，但由於魚販人數眾多，無法制止，遂要求增援。大批藍帽子機動部隊增援始將場面控制，平息了一場大衝突。

港產手套去年輸出 近三億元

【本報訊】貿易發展局出版的刊物「香港企業」一月號的「香港企業」專文指出，香港目前有三百家手套廠，共僱用一萬一千餘位工友。

去年最初三季內，本港共輸出二千四百打，總值二億九千八百萬元的手套往海外各市場，包括美國、英國、歐洲、亞洲、非洲及澳洲、紐西蘭等國。

……一冊有一篇專文……，敍述地介紹本港出產的彩色短襪、絲襪、閒花文化恤、手套、內衣及……

國際玩具展覽 港產品受注意

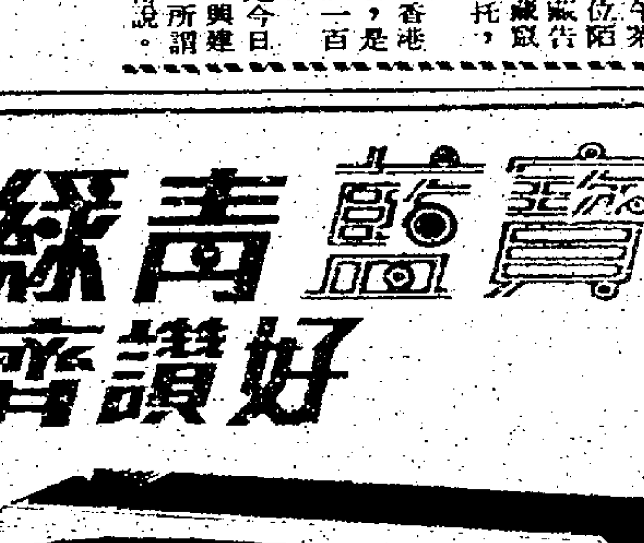
【本報訊】目前在西德舉行的「紐倫堡國際玩具展覽會」，預料將吸引二萬八千位買家。二十一家香港廠商及出口商參加今屆玩具展覽。這是貿易發展局組織香港廠商參展的第九屆。

香港攤位極受買家注意，圖中一位瑞典人口商(左)正與本港參展者之一的「特藝有限公司」負責人接洽生意，旁立者爲一位傳譯(右)。「紐倫堡展覽會」是世界上最重要的玩具展覽會。它在上週末開幕，定於本星期五結束。

紅橙黃綠青藍寶 電視編導齊讚好

● BLAUPUNKT

西德「藍寶」彩色電視機，由於設計超越羣倫，故不只備受各國著名電視編導一致推崇。同時，世界各大電視台包括本港之「無綫電視」及「佳藝電視」亦指定選用「藍寶」作爲鑑定彩色標準，更足以証明其彩色最靚、音響最好、畫面最清晰



總代理：大昌貿易行有限公司

本報小廣告客戶 二月起舉行抽獎

茲爲酬謝本報日晚報分類小廣告客戶起見，特由二月份起，每月舉行小廣告客戶抽獎一次，第一期頭獎可獲得價值四千四百五十元之名貴西德藍寶彩色電視機一座；凡在二月份內刊登本報日晚報聯刊小廣告者，每段祇收四元，憑收據號碼，可獲中獎機會；並另設安慰獎五名，貴客惠刊本報日晚報聯刊小廣告，收費既廉，收效又高，兼可得獎，請勿錯過機會。

第一期安慰獎，可獲下列獎品中一份，亦由抽籤決定，第一至第五安慰獎依次爲：

(一)木星牌電子鐘一座
(二)嘉蘭牌兩用筆一枝
(三)廿二吋新款旅行喼一只
(四)古銅龍運架一套
(五)雙頭美麗壁燈一套

詳情請參閱二月份本報小廣告報頭介紹

汪禹挺身護小女友　甄妮又遭傻佬騷擾

△「新聞女星」林珍奇返回台灣過年，前日更對新聞界否認自殺，並表示不甘攻擊其餘由台北來港女星的隱私。

林珍奇解釋她是因服鎮靜劑過量作醫院治療，致被誤會為自殺。

關於蕭瑤、蘇萍、祝菁、史萍萍、葛荻華、芬妮、等聯合公開指摘她的部份，林珍奇表示是她們認錯對象，因為她並沒有說過這些人在港「撈」，雜誌、刊物上似有所指的閒話，也不是她說的。

她認為自己受了攻擊，並耿耿於懷，對於是否還跟這幾位做朋友問題的答覆為：「不必了。」

林珍奇表示正考慮是否在台北舉行記者招待會，說明事情經過以保衛自己。她同時表示，正考慮是否與邵氏公司解除合約的問題。

被傳說為林珍奇男朋友的汪禹，在台灣也不甘緘默其事，他陪在林珍奇身邊，也口口聲聲認為林珍奇在整個故事中受了委屈，他證明林珍奇沒有揭別人的「醜聞」，因為他住醫院期間，他也經常陪在醫院。

△導演李行自台來港，為「秋歌」實景於歐美市場及籌備「浪花」的服裝與道具，忙了一個禮拜後，已定於今午三時回返台灣。

李行原計劃於昨午返台，但訂不到機票關係，迫於將行期押後於今午。李行回台灣之後，將繼續趕拍「浪花」。

一片。

△歌星甄妮住宅遭搶劫之後，目前又有一中年男子騷擾，前年該男子曾去甄家，指名要找甄妮，她父親報警處理，台北警方事後查明該男子患有精神分裂症，已通知他的家人領回。

警方調查，該中年男子姓林，今年四十三歲，戶籍設在三重市，曾因精神分裂住院治療。

警方說：甄妮已於日前離台飛港，自她家中被搶後，家人對陌生人前去拜訪，都非常小心，前幾天，該林姓男子按甄家的門鈴，指名要找甄妮，家人均不敢應門，過了一天，他又來按電鈴，前天下午三時，林姓男子又要找甄妮，甄妮家人一面敷衍她，一面向警局報案，警方人員迅速趕至，將他帶回警局偵訊。

張徹昨午與太太赴美旅遊兩週，鬆一鬆年來緊張的精神。

家燕回英人說誰與拍檔　遇馮寶寶後一拍即合

電視消息

△李香琴屬于事業型的女性，她剛監製完一部新戲，現在又有意擔導筒做其導演。

她準備開拍一部以小孩子為中心的戲，全部請童星演出。她表示自己從未做過導演，但每一件事都是起頭難，祇要肯挨一段時間，相信一定能如願以償的。琴姐如果真的當起導演，她要找一位很有經驗的助導協助才能闖過難關。琴姐有此志向實屬難得，而且在龍年有此願望，亦未嘗不是一件好事。

△薛家燕的新節目拍檔是誰，很多人都在不斷的猜測，因為她和黎小田主持的「家燕與小田」的確吸引不少電視觀衆。

據一項消息稱，薛家燕有意請她的「七姐妹」中的小妹妹馮寶寶返港協助演出，至于馮寶寶是否會答應則仍保持秘密，待薛家燕從外埠返台回來後才正式宣佈。

馮寶寶現在英國居留，已經讀完室內設計，但聽說她還未取得工作證，故此還未有工作做，變成兩頭不到岸。薛家燕前一陣子也到過英國，與寶寶碰過頭，相信當時家燕已經和馮寶寶談過這個問題，要求馮寶寶考慮，如果馮寶寶復出將是很有吸引的。

龍翔劇團　巡迴演出

「得勝回朝」及「恭喜發財」，是香港電台龍翔劇團踏入龍年為港九及新界市民免費巡迴演出之粵劇。

香港電台龍翔劇團與市政局合辦粵劇晚會，自一九六八以來，先後共演出達四百八十三次。

「得勝回朝」以唐高宗時西涼國反叛中原，唐高宗御駕親征，封樊梨花為征西大元帥，其夫薛丁山本將門之後，亦奉命任後衛之職，此劇內容係樊梨花、薛丁山與子薛勇投退番將情形，全劇以舞台功架演出。

「恭喜發財」是以滑稽胡鬧惹笑為主。

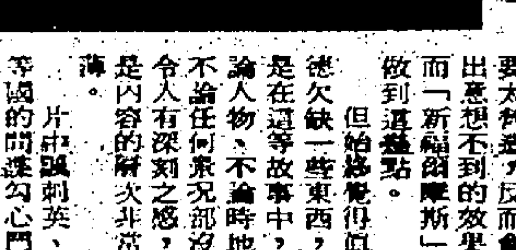
二月份，上述兩套不同風格之粵劇，會安排在：九號——九龍公園，十一號——新界聯和墟，十四號——赤柱球場，十八號——九龍摩士公園，二十號、二十四號——海心廟公園，二十六號——觀塘秀茂坪球場，二[illegible]——香港仔田灣球場，演出時間為晚上七時卅分。

福爾摩斯有弟弟這是無可考據的，因為福爾摩斯本身已經是一個虛構的人物，如此安排福爾摩斯有個弟弟，正如說福爾摩斯與華生先生是同性戀般是經傳成份多於一切。

「新福爾摩斯」的編導演是新紮師兄真懷德，他在「新科學怪人」中令人一新耳目，亦在「福至心靈」中令人對他產生憐愛，今次在「新福爾摩斯」中卻以烏龍去贏取觀衆的笑聲。

嚴格來說，真懷德有其起碼的喜劇才能，他能把一些慣用的笑料加以修改、加以誇張來使用，相信最特色的地方就是不少成人趣味在內。

在「新科學怪人」中，最有成就的是編導將布祿士把等來的科學怪人注入另外一種生命，把以往的恐怖地方化作令人大笑或再三思量之處，將布祿士在電影圈的地位也突然間突出起來，與美國另一位笑匠活地雅倫相比，而兩者的分別也在於活地雅倫對文化的諷刺嘲弄更為深刻，而地位的高下亦可以在此分辨得到。但若以真懷德、布祿士及活地雅倫相比，三人層次上都表露出來，真懷德比起兩者都失色得多。



但「新福爾摩斯」是否就不能登大雅之堂呢？這又不然，起碼這部片是深懂觀衆趣味所在，亦深懂觀衆如何在適當時間下發出笑聲，有時不需要太精造，反而會做出意想不到的效果，而「新福爾摩斯」卻做到這幾點。

但始終覺得真懷德欠缺一些東西，就是在這等故事中，不論人物、不論時地、不論任何景況都沒有令人有深刻之感，即是內容的層次非常單薄。

片中諷刺英、蘇等國的間諜勾心鬥角，祇在於胡鬧一番，男女主角的浪漫發展亦在相當情況之上，發覺此片與「福爾摩斯私生活」是有相似的地方，就是把英式幽默刻薄化，配合著英國的濃霧，那氣氛濃烈是免不了。

在娛樂作中強調，忽略了其中的深度是這片較弱之處。

傑黎

靠健碩身裁食飯　畢史實沙絕不減肥

大約是五年前，畢史實沙就有過這麼一個願望——他要到東方國家遊覽。聽到許多有關東南亞地方名勝的美麗字句，他早已嚮往，去年為了拍「老虎過三關」，畢史實沙無意中完成了此一願望，不但是到曼谷拍外景，也從曼谷到香港來，也去澳門，在拍片之餘，還可遍遊名勝，渡過愉快的假期。

畢史實沙[illegible]起來一段日子，大家推測他是應潮流所趨，做減肥運動去了，他聽到哈哈大笑起來，說道：「我是憑這副身材而成為明星的，要是我消瘦了，不難想像會變成什麼模樣，拍片之時，我遇到了不少的拳擊好手，可幸我有一副水牛身裁，倒算輕易退敵。」

聽他說來，十分欣賞自己的外型，亦感到曼谷與港澳之行，眼界大開。

恐怕雷震走私　茅瑛還是返港

茅瑛赴台度歲，已於日前隨夫婿一齊返港了。

初時，茅瑛打算在台灣居住多幾個月的。因為，那時她常常嘔吐，家中又缺乏人照料。不過，現在，她的身體已經恢復正常了。夫妻情深，不放心雷震一個人留在香港，考慮後，還是隨夫婿返港。再者，她與陳星、譚道良、凌雲等主演的「密宗聖手」，也將推出，雖然她現在不能夠協助搞甚麼宣傳，但，這是她懷孕前所拍的最後一部片，而且，這部片又遠到有世界屋脊之稱的尼泊爾拍攝，她對這部片，緊張得甚麼也似的，希望在港，看看這部片的公映情況與票房紀錄。

茅瑛將於六月臨盆。距離六月，還有一大段日子，屆時，茅瑛將會邀她媽媽來港，以便有個親人，可以照料她。

最開心的一件事，就是茅瑛一切恢復正常。

麻雀虫咬手痕癢難止　四處邀搭子衛生一番

好幾個月沒有打麻將了，心癢難挨，這幾天，要找好的搭子，打一個够本，祇不過當護恐果壞了她，每次祇准搓八圈，不能超過十二圈。

有彈有講

哈哈小田不俗　暗家燕中美不足

跟薛家燕拆了檔，黎小田獨自主持的「哈哈小田」，第一集播映，看得出他是有心撈番個彩，所以使出渾身解數，非常賣力。

配合蔡和平的編導，這首次播映的「哈哈小田」，成績不錯。雖然內容和「家燕與小田」差不多，有歌、有舞、有趣劇，但蔡和平的處理手法加進了新鮮感，如蛋雜出現了四個玩不同樂器與唱歌的小田，這是頗費心思精神的。目前他是麗的音樂主任，環境與條件，都便他能有所發展。

小田的爸爸是音樂家，他對音樂的天賦，多少得自遺傳，若能好好繼續努力，改掉一下疏懶習性，必有更大成就。

在「哈哈小田」中，小田借題發揮而說的一句話，卻似乎不大好。那是一齣趣劇裏，小田扮相「伯爺公」，他一個人坐著自言自語：「伯爺婆釘咗，唯多碗碟有人洗……。」假如不是編劇所寫的原有對白，是小田自己爆肚的話，未免顯得小家氣矣！

要鬥顏色，就用事實爭取，是龍還是蟲，大家有目共睹，不必多說意氣話的，願小田勉之！

一個有「料」之人，的確不怕貨比貨，「哈哈小田」若能維持水準，受歡迎一定不在「家燕與小田」之下。

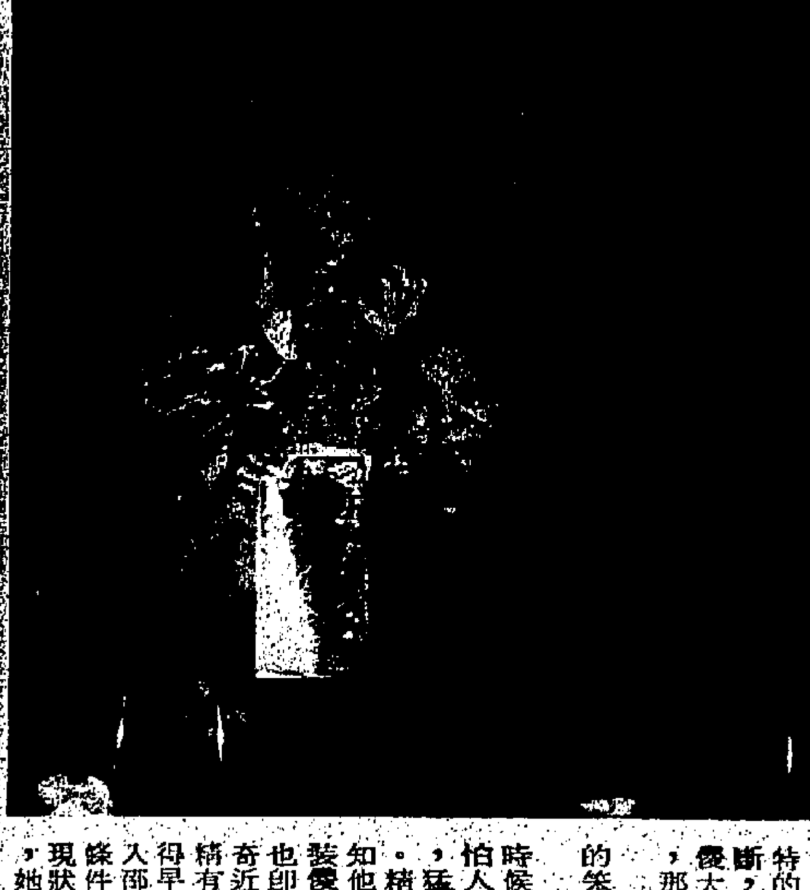
打星介紹

[illegible]武俠片　張力[illegible]

武打片走下坡，很多打星都轉行別業了，有些則是隔很久才拍一部片，張力卻是比較特殊的一個，兩年來他沒有停過拍片，不過不是在香港拍，而是在菲律賓和馬來西亞等地。

張力是導演江洪一手發掘的武打小生，身手不凡，曾是東方公司的當家。近兩年，菲律賓和馬來亞等地發展打片，當地人製片水準不高，多聘香港的明星前往拍攝，因此張力近年便成了旅行式的國際打星了，但他對香港卻是懷念的，一有空便回香港來度假。

去年底張力返港來，陳浩剛開拍協利的「龍家將」，老友碰頭，陳浩當即力邀張力任男主角，和石堅及陳麗麗等一起演出，張力久未在香港拍片，欣然接受此請，他拍完戲後便馬上趕往馬來亞去，沒有在香港過年，因江洪又在那邊替馬來亞片商開了新片，要張力立即去拍戲。



兩個靚女苗嘉麗（右）與吳玩儀先向前輩紅伶梁醒波拜年，繼與「波叔」聯袂祝賀大家福壽康寧慶新春。（錫光）

邵氏否認要林珍奇宣誓　去律師樓僅為移民手續

邵氏的新紮女藝員中，有兩個很奇特的人物：一個永遠要表現她的精明果斷，那是林珍奇。一個卻永遠作出一副傻大姐的姿勢，說自己是笨頭笨腦的人，那是陳思佳。

林珍奇是否真的精？陳思佳是否真的笨？難說！

大多數時候，笨人怕人說他笨，猛裝精明。精人怕人知他精，猛裝傻扮懵，也即是我們所謂的：大智若愚。林珍奇近期所作的種種，在我個人看來是除精有笨，到底祇有二十歲，再怎麼出道得早，經歷也是有限，本來，這一次考入邵氏的女星中，她的運氣是最好的（條件是否最好則未必），偏偏她不安於現狀，服食鎮靜劑於先，發表談話於後，她的談話（事後她否認，又指某周刊造謠中傷）開罪了其他五位女星，五女星聯合起來澄清謠言，使到林珍奇的服食少量鎮靜劑，由小事變成大事，也樹立了一大堆敵人。

總之，事情的發展是大出林珍奇意料之外的，她是一個愛說話卻又欠缺思考力的女孩，一連串的談話，也許是為了補救，結果，祇有使事情弄得糟透。真不幸。

林珍奇已在大年除夕返回台灣，她的假期是公司批准的，臨走，這位甚有發表慾的林珍奇，還發表了一段談話，這段談話使到邵氏公司更是莫名其妙，啼笑皆非。

林珍奇在臨行前說，邵氏要她到律師樓去宣誓，保證回港拍戲，方才獲准假期。這種說法是欠缺常識的，邵氏對此事予以否認，他們說林珍奇去律師樓簽紙，祇是台灣人返回香港，移民局所需的一種手續，不止是林珍奇，所有來自台灣的明星都如此。林珍奇不是不知道此事，她祇是一向是喜歡「任意」表達談話，說她是製造新聞亦未嘗不可。

如果是製造新聞，我又覺得有點弄巧成拙了，一個人，如果時時胡亂發表談話，結果祇是換來「狼來了」的後果，以後誰還相信她的說話？

聽說林珍奇走時帶走了四大箱行李，在台灣也向人暗示，要方逸華小姐親自去請她回來，她才返港，附帶的條件是：五位女星必須向她鄭重道歉。據所知，林珍奇在邵氏的影片統統殺清，後事演變如何？也很難說。

狄波拉曼谷酬神

昨日狄波拉向琴姐透露秘密，原來她是在泰國先成名的，在做前年的香港小姐之前，便已在泰國夜總會登台演唱，當時也是一位紅歌星了。從泰國回港後，便事業順利，因此這兩年她都習慣了在正月初往曼谷酬神的，今年自也不例外。

李香琴聽了很高興，因琴姐的女兒嫁往曼谷，她也準備正月去曼谷，於是約好在「大鄉里與插街添」映完之後，一齊往泰國。琴姐說到時一於招呼狄波拉一切。

金門　京都・新聲　紐約・凱聲　京華・大華・華聲　皇后・皇都・麗聲・黃金　新華・新都

大精彩電影特長鏡頭　今天五場　帝女花　江雪・劍笙・丹朱・芬芳　今早十點半場　小拳王

第二週映讚譽最多　洛馬連達　黛莉海棠　主演　老千王　新麗午夜場：醫生秘聞

紐約：768721　凱聲：816656　今天五場請早　新藝城國際公司發行美高梅聲巨片　707 IN DANGER　沖天大火一天一夜

今第二週！五場請早　歐洲公司創新風格兵臨大戰片　彼得方達　泰利沙華拉　基斯杜化李　劫城礦石場　各大影評讚譽特大　退軍頭目，劫打，童宜！

狂滿十天！迫三百萬　嘉禾公司賀新春皇牌巨片　龍劍笙　梅雪詩　主演　雛鳳鳴五鳳上陣　帝女花　下期獻映：密宗聖手

狂滿第二週　聯美公司賀節第一片　查理士布朗臣　石破天驚　無敵猛龍　BREAKHEART PASS　新華　新都

南昌 深水埗　海運・百樂 H702412 K678091　京華・快樂・今　龍華・恒星・福星・油麻地　統一・華盛頓・帝國・東方・城多利・國華・國民

南昌街尾　今天四場　新春獻映大喜劇　阿牛發達記　公餘場：智取石鑽庫　十一點早場　秘史

第12天映　超級巨星特士　新福爾摩斯　新科學怪人原班人馬！　賊王之王

贏完再贏精彩外碑口載道　今天五場　帝女花　龍劍笙　梅雪詩　讚不絕口　今五場　洛馬連達　老千群英會

今天獻映　她　應召女郎之二　林嘉莉　金川　唐菁　今天映　阿牛發達記　今天映　帝女花

越映越旺老幼咸宜　飛船火山探險記　今映　帝國　帝女花

和路迪士尼巨片　飛船火山探險記　今請早　國賓今映　阿牛發達記

倫敦　文華・明珠　翡翠・荷李活・亞洲・好望　娛樂・寶聲・英京

今天五場　奮鬥　一部有性教育的電影

驚險！刺激！緊張！　阿爾柏仙奴主演　黃金萬兩　蕭十一郎

喜劇之王！今天　邵氏出品　阿牛發達記　羅馬　洞房花燭夜醜態盡出來

喜劇之王！今天　邵氏出品　阿牛發達記　羅馬　洞房花燭夜醜態盡出來

第二十天　中國體壇群英會　人山人海最後兩天　她　應召女郎之二　龍剛　大鄉里與插街添

今明最後兩天續映　她　龍剛　大鄉里與插街添

賽事激烈平安是福

法籍冠軍騎師司馬克，於一九六零年一月二日，策騎[illegible]堂奔，門到直路，馬兒力乏拐下，司馬克為馬所壓，並遭後至迴避不及的馬所踢，因而當場傷重喪生。

慘劇發生後，馬場鬼話連篇，傳說着繪影繪聲，以訛傳訛，於是馬場週圍，變成鬼影幢幢，偶然發生一些輕微意外，又傳與鬼有關。

十日之後，經過申請，李獲馬會董事局批准，在馬場建醮，超度冤魂。在舉行法事時，法師大放燄口，平日爭名逐利之所，頓變莊嚴法場，成為騎競時代的「異彩」。

經過一場法事之後，騎師及有關人員頗覺安心，於是快活谷「鬼影」全無。但好景不常，事隔一年，慘劇重演，一九六一年一月廿二日頭場發生意外，英籍商人李路策「花木蘭」參加見習騎師賽，當跑到大石鼓時，周森策「飛爆」衝上，突然閃入，以致撞到李路與「花木蘭」，馬仰人翻，緊隨其後的黃萊「發力跑」及周振雄的「飛爆」，為了迴避，也變成連環墮馬，幸兩人無大損傷，但花木蘭傷重當場被毀滅，李路送入醫院急救，迨後卒告不治，當日跑完第五場之後，馬會接到醫院傳來惡耗，乃立即宣佈取銷第六至第八場的比賽，以示哀悼。

李路為當洲英泥公司總經理，並兼任數間大企業之董事，遺產超過二百三十萬港元，未婚，但生前已有遺囑，以五千鎊給予母親，一千鎊給予在港之女友，另有兩位知己朋友各獲一千鎊，其餘分為兩份，一份給予其姊，一份給予其嫂。

李路距司馬克死期，為一年另二十天，事後雖然很多傳說，但一般迷信心理，已大大減低。

雖然仍有一小撮人士想再來一次建醮超幽，但乏人支持，迄今十餘年，馬場再無鬧鬼情事發生，這也可能是一般人的迷信心理，日漸消除，故不再疑神疑鬼。事實上，今時今日的職業性競賽，遠比業餘時代為激烈。

顏惠慶筆下的香港貪污現象

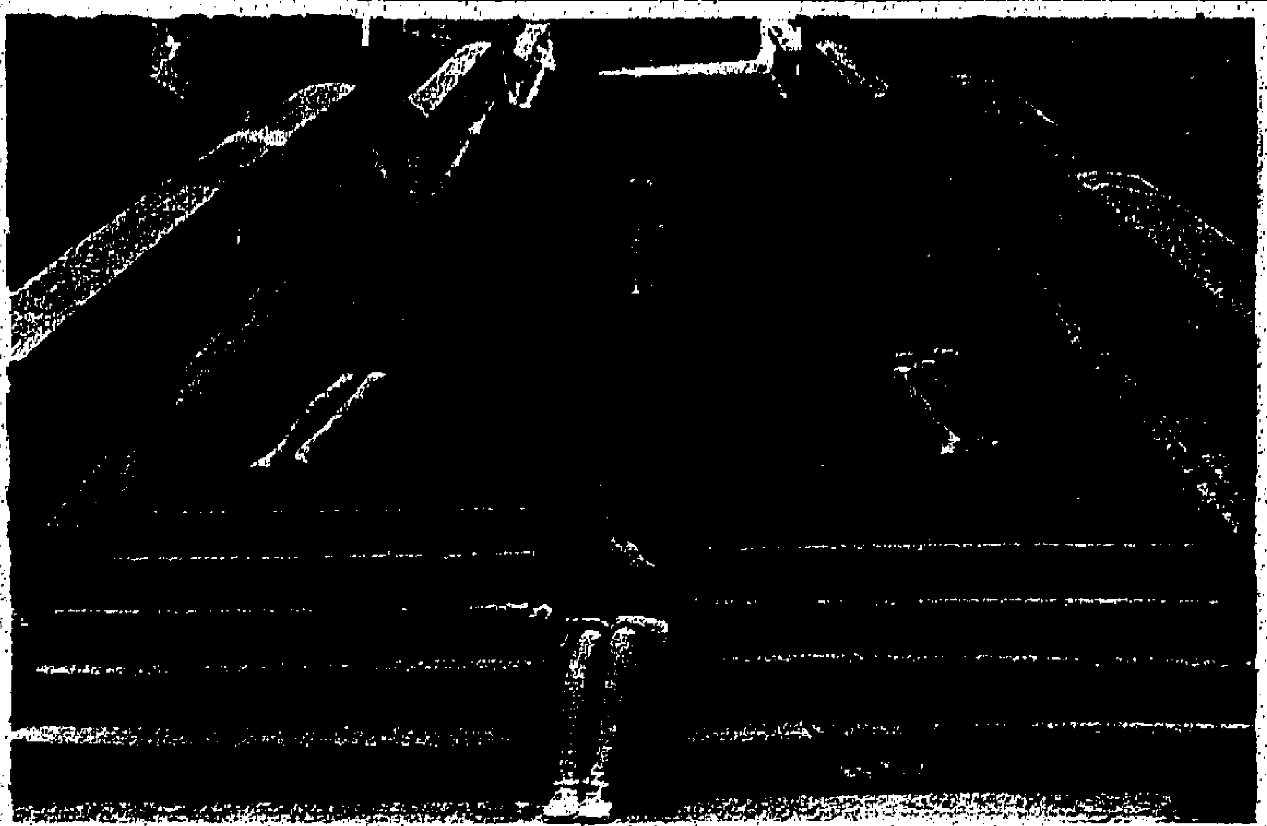
中公

港府在去年歲暮時透露，將擴大廉政公署的權力，包括可以入屋搜查及批准受調查者的退保等。居民對當局這一擬議，意見不一，不過，對港府之加緊肅貪的決心，則幾乎是一致的表示擁護。

本港之有貪污情況存在，歷時已久，久居此地的人，已見怪不怪，甚至視為當然，有時反而是外來人士，對這些現象感覺更敏銳，觀察更深刻，論斷更中肯，最近，看到我國老外交家顏惠慶的回憶錄，在最後一章「香港羈旅」中，對本港的貪污現象，有要言不煩的敘述：

「盎格羅撒克遜民族素以官吏不貪污自詡，久居香港之人，對於此一誇張，決不置信。近年來，且以種種事實，證明其謬妄，由於輿論四播，殖民政府不能不組織調查委員會，從事澄清公用受賄之事，報紙時有揭載，諸如××驗放行李，××巡視碼頭，××人員檢查飯館，乃至營業執照之申請，進行工程之允許證，主管人員，無不公開索賄，如不「打點」，必然遭遇種種麻煩。……調查委員會進行調查之後，果然發掘不少驚人事實，雖秉其成見之人，亦難為之辯護，此種貪污風氣，可能需要相當時期，方能掃除盡淨。」

顏惠慶歷任我國北洋政府時期的外交總長，駐外使節，亦做過國民政府的駐蘇大使，六十高齡從政壇退休，由滬赴美出席太平洋學會後，一九四一年冬，蒞港小住，原是過客性質，不意即在此時，戰事爆發，被日軍軟禁於半島酒店，其後被遣送返滬，直至謝世。回憶錄是在滬隱居時撰寫，想不到他居港時間這短，而對本港社會的黑暗面體會得這樣深刻，確不愧是有識見的人物。



攝映與冲印技術日新月異，使攝映家可以攝出種種畫面奇妙的作品，本圖是利用一張菲林幾次疊映的方法，使畫中同一人物可以在景物中四個不同地點出現。作者為名攝影家何真先生，題為「分身有術」。

可怕的噪音

·白面書生·

我們四周的噪音，不論是突如其來的巨響，或是單調不變的尖音，對健康都有害。這種威脅，與日俱增，不容坐視。

香港噪音，愈來愈大。汽車、貨車、公共汽車往來奔馳，風鑽、打樁、空氣調節器、發電機、搬運材料，各種聲音不絕於耳。噪音響度有增無減，影響甚大。

時代進步，社會繁榮，這可怕的噪音，也隨着時代的進步而日漸增加，人類陷進了噪音大坑，險象環生。

人類對聲音的知覺和反應，不但跟聲音大小、高低，和久暫有關，跟自己的健康和心情也有關係。因此，不論那一種音響，有些人聽了高興，有些人覺得十分刺耳，就是由於各人的心情和聲音是否「融合」而定。

長久和突發的噪音，對心臟病、哮喘、潰瘍，和胃腸痙攣的病人很不利，心臟病人尤其如此。例如爆竹，卡車的逆火，汽車的喇叭，都可能引起立即的反應，使心臟病人氣塞發作。

在香港這個小島，人多噪音雜，使人飽受折磨，如果歷時過久，次數頻繁，或集中某部份器官，都很危險。

不過，在通常的情形下，單是噪音不能使人行為失常，但再加上其他的抑壓因素——家庭的，經濟的，或健康的——噪音，就會成為「引發性的創傷」，觸發情緒和器官的反應。[illegible]題嚴重。我們必須採取行動，加以遏止。

龍年談龍

戈旦

[illegible]天子」。這種「吉祥瑞物」，古往今來，從沒有人見過，有的祇是「恐龍化石」！但人間有「龍鳳配」，於是龍生鳳養，自然是貴子貴女，如果沒有龍，為什[illegible]人間有「乘龍之喜」？說到「龍種」，更令人「會心微笑」！

相傳清代帝王「幸」宮女，值「宮」太監按照帝幸宮女指示，「奉旨」盡去某宮女衣裳，一絲不掛是為了「防行刺」，絕不是表演「脫衣舞」，然後以棉被裹之，由御前太監背往寢宮，復閉宮門，值宮太監則立在門外，「我皇萬歲，萬萬歲，珍重龍體！」復在寢宮值夜冊上，大書吉日吉時帝幸某宮女。宮女還官完了！少不免叩謝龍恩，帝乃啓門喊太監入，令以棉被復將裸體宮女裹起背回原處。

事前太監說道：留「龍種」嗎？如果皇帝點頭答應，例請皇上在冊上題名證明，作為日後該宮女「坐床喜」（指有孕）而誕下龍兒的根據，否則設法消除。

諸葛孔明稱「臥龍」。曾文正公多年患頑疾，人稱為「癩龍」。明末大流寇李自成張獻忠者流，陝北民間稱為「攪尾龍作反」，「攪尾龍」攪風攪雨，專指攪是攪非的人。打沒龍、托水龍、擺烏龍、刮龍、鹹龍（即港幣）……無一不是這兒的「龍話」，其實此時此地的龍，又豈祇「九龍」！

水滸傳裡「九龍紋史進」，「硬是打得」！此間發行「龍年金幣」，「真是要得！」「真是看得」！雀兒吃的「草龍」金龍銀龍，其實是蜥蜴類一種，「變色龍」沒有見過，「變色蟲」却見得多。

別的龍不說也罷！但是這兒的「長龍」是名產，品種之多，真不勝枚舉。

[illegible]

半寂靜地帶

·孖尾·

新春期間，赴澳門度假的港客，共約四萬餘人，消費達一千萬港元。

平均每人花費二百五十元，其中投入賭場的，當不會少過一百元。

× × ×

日本商界，用於請客、上夜總會等交際費，每年約合三百億港元。

在香港，最肯花宣傳廣告費的，所以首推日本。

× × ×

哥倫比亞農場，產生了一隻口部、頭部、指甲有如人型的怪豬。但兩小時後即死去。

豬而人型稱怪，人而豬型見怪不怪。這是豬的不幸，同時又是人之不幸。

龍年是坦克年

公德

美國國會圖書館之資深國防分析專家，大家收集資料商量，寫咗一份報告，話蘇俄軍備佔盡優勢，威脅美國之地位，又話蘇俄之坦克，四倍於美國。

坦克多，對於美國本土，就有影響，但對歐洲之防務，威脅就大矣。對中共亦有極大之威脅。中共亦自己做坦克，不過佢地所做之坦克，乃為二次世界大戰時期之設計，抄抄埋埋蘇俄及美國之坦克圖樣，頂唔順蘇俄坦克之壓力。

今年為龍年，此乃我地唐人所稱之年，若果西方國家每一年以生肖作名，則今年為坦克年，而舊年則為戰鬥機年。

當年歐洲大西洋聯盟國家東揀西揀，揀咗美國之飛機，法國雖然多方設法，希望歐洲大西洋國家，用法國之飛機，不過法國機實得太貴，買嘢要買平貨，如我地行入百貨公司，亦眉精眼企，要睇價牌者也。

今年之所以為坦克車年者，乃因歐洲各國，揀完飛機之後，要揀坦克矣。美國造坦克，西德亦做坦克。美德兩國之新坦克，在美國試過比過，然後再決定。

揀坦克並非易事，一方面當然要叻，坦克若能開得快的，亦差好遠。另一方面，則要設計精密，火力足夠，打得快，打得準。德國之新設計為豹型第二代，配一千五百匹馬力之油渣機器，快到不得了，而且不論點樣揸，左轉右轉，上上下下，祗要較準目標，則支炮門動咗住，幾時開炮都可以打得中。更有叻者，就係機器如壞咗，由一隊受過訓練之技工，祇須一個骨鐘，就可以換機器。在戰場上，修整坦克要特別快，炮火連天，修整得快，即等於多幾架坦克用矣。但係德國之五十四噸重坦克，一架要六十五萬美金。

美國坦克斯配渦輪引擎，機器靚，乃為佳士拿之設計，機器整修理平，比德國坦克，各有千秋，但實得更貴，美德兩國，俱為出晒名之汽車國，所以佢地所造之坦克，有得鬥矣，到今年熱天，試驗結果就可以公佈。蘇俄對付歐洲之坦克，再過兩年，認為頂唔順，又要再設計矣。

學苑

圖書館前百鳥爭鳴

B頭

圖書館是同學們眼中一所學校的核心，故來往圖書館的人次甚繁。

每逢校內有甚麼大型活動，宣傳工作的重點必放在圖書館門口的空地無疑。

競選活動便是其中之一。

什麼海報、傳單、告示板都在這裏展示。

現在適逢學苑競選，故告示板幾乎由邏發斯樓一直橫在圖書館門前，直延至書店的門口。

上面全貼上大型水墨山水畫，旁邊則加上競選政綱，儼如一個露天畫廊。

賣書活動便是其中之二。

校內各系會時常在圖書館前舉辦書展。到時各類書籍被陳列在多張長檯上，像「大排檔」似的。同學們站在通道上參閱各書籍。

售票活動便是其中之三。

各宿舍與系會，時常都籌辦電影欣賞會賺錢的。他們通常都在館前擺「檔攤」，等待同學前來買票。有些熱心的「檔主」，更站在通道上與相熟的同學打交道，乘機兜售戲票。

最近好像就有一部史提夫麥昆的「亡命大煞星」與及莎莉麥蓮的甚麼電影上映了。

此外，音樂會、唱歌表演的票子都是在這裏出售的。

這裏亦是約會與等候的好地方。

不同時間下課的同學，多約定在這裏集合，而後一起到另一個地方。這大概是因為這裏交通方便，而又近學校飯堂吧。

在圖書館開放時間之前，很多同學一早便在這裏等候，準備入內。尤其是在考試期間，等候的人潮更擠擁，因為祇有捷足先登才免人滿見拒。

館旁是學生會大樓，亦是多人進出的地方。大樓的樓梯入口與館空通。通常外人來大學，準備參與在大樓舉行的活動時，亦多在此集合。他們通常在夜裏出現，因為學生會所辦的社交集會多於晚上舉行，及有不少外來賓客被邀出席的。

「官守」兩字不知何解

小唱孟言

拜讀讀者黃君來信，詢何謂「官守」。余信黃君非港人，不解「官守」之意，此如同警務部門之「幫辦」，在內地時稱為「督察」，稱夫「官守」者，即官委之謂，在封建時代，稱之為「欽差」，俄國大文豪郭戈爾之「欽差大臣」，衆所週知。

以香港為例，有「官守」議員，此即是奉命委派之議員或其官職為「官守」議員，其對稱為「非官守」議員。初抵貴境者，確不易識辨。黃君可能自外埠甫抵香港，無怪乎不知「官守」二字。

議員有「官守」，確是罕見。凡能稱為議員者，按諸民主制度，必產自選舉，故議員亦有代議士之稱，意即代表某一選區之民衆。「官守」既由官派，自非民選，此怎可稱為議員？民不能選而由官派，此輩議員豈是民意代表？俗云官字兩把口，官云議員亦云，其所代表者為官之利益，與民無關。

明乎此，「官守」議員之來歷，毋須費唇舌。凡能為官所賞識且信任者，始膺重命，否則，官已不信，遑論委以議員之重任。

君不見立法機構討論涉及國計民生大事時，「官守」議員之發言，與官方呼應一致，千諾萬諾。官云汝等小民，應多出稅捐，「官守」議員必曰「德政、德政」。官云汝等小民應不要求恢復死刑，「官守」議員齊聲而呼：遵上之言，然哉然哉！

孟言不學無術，孤陋寡聞，誠不知當今民主世界之立法機構，有無「官守」議員制度，若稱為議會，其組成必為議員，而無一議員不來自選民，官如有權委出議員，則選民之選舉權利，豈不等於零？此誠掛牌民主，不怕為天下人笑？

既有「官守」議員，又何必設立法機構，立法機構由民選議員組成，官有何權力委派其「代言人」？如此魚目混珠之民主，堪稱一「絕」——余最同情者為非官守議員，彼等縱有高見，可能欲言還休。

陳德華

爆竹一聲除舊「稅」？

帶路人 仙鳳鳴
接班人 雛鳳鳴
好評作證 張張報紙 篇篇叫好
今天仍映五場
不單有電影的節奏和技巧，同時保留了舞台劇的傳統藝術。（星島）
用實景擴展了空間，仍保留功架，便無損於舞台藝術。（快報）
可以說編導演三者俱佳，與吳宇森的手法相當爽朗，也很認真。（成報）
龍劍笙 梅雪詩 青年影迷最新偶像
青年導演吳宇森 驚人之作 樹立里程 由起 好戲一次演全
電影與大戲的結合
嘉鳳出品 GH 嘉禾發行

一演火爆片上
全美第一位 領銜男明星 畢雷諾士 領銜主演
沒有人性與公理的電影
充滿污穢罪惡的電影
首席硬漢披甲上陣的電影
有衛生緊張性戰鬥的電影
教父 第二十屆金像獎 的電影

後日盛大獻映
新春開心笑 實笑料笑 奇妙趣怪
新年夜場今仍映
大鄉里
龍年笑到鬼 龍年笑到尾
一個人鬧出一輪笑 佳片

麗宮
空前轟動 今天請早
泛亞公司 全部優秀影片
紙老虎
大衛尼文 三郎 主演
尖叫 出的一聲 吼出的驚動人！

利舞台 倫敦 新影
座無虛設 每日五場 第十一天
今起優待學生 一律三元
洲立影業實獻
奮鬥

慶祝九龍分店十八週年紀念
（只在九龍分店）
所有大衣，西服，一律半價。
鞋，九折至半價。
內衣用品一律九折。
（跳舞用品除外）
總店：香港德己立街（娛樂戲院側）
九龍支店：漆咸道二十七號
星期日休息

工商日報 是最佳的廣告媒介

啟德遊樂場
香港灣客可乘巴士111 106直達本場
鑽石戲院
華美歌藝團
以免向隅 請早訂座
冷氣開放 免費影片